

樂聲工業中心

信譽保證
材料上乘
預售期內
只限22個單位

葵涌大連排道，葵昌路
四面單邊

樓高23層
面積由一萬呎至六萬呎不等
現已建至十五樓



閣下為擴展未來業務，配合現代貨櫃運輸系統，於租購新廠房時，宜詳細參詳比較，在芸芸衆多工業大廈中，選擇如本工業中心俱備之一切獨特條件，以適應未來生產的貨櫃化出入口之需要，樂聲工業中心，謹誠為閣下提供下列應有盡有之優越設備：

1. 貨櫃化運輸設備，配合時代要求。
2. 兩面大路，四面單邊，出入方便。
3. 鄰近葵涌貨櫃碼頭，輸送快捷。
4. 地下直通式行車，無須掉頭阻塞。
5. 公用貨櫃車位，貨車位及貨物起卸台充足齊備，無須輪候。
6. 全部自動防火系統，高壓水泵，水力直透頂樓，電線暗線裝置，確保財物安全。
7. 私家車位全線，車位寬闊，通風採光。
8. 三菱高級貨客電梯18部，上落方便。
9. 位於新區人口居住中心，工源充足。
10. 專人週詳管理，配合發揮優越性能。

選擇的時刻：

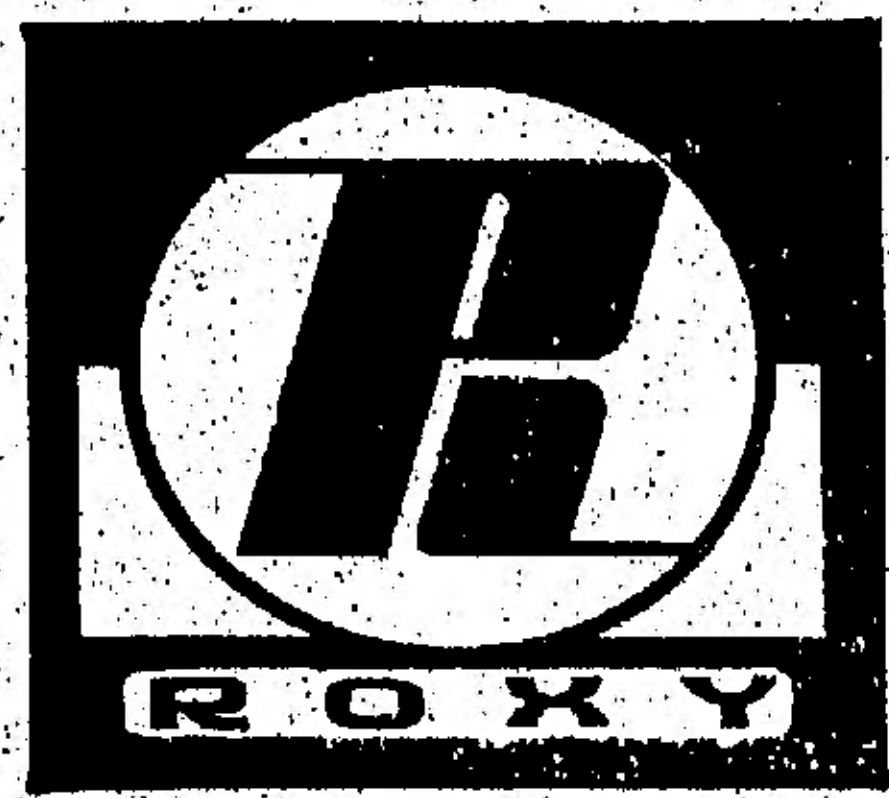
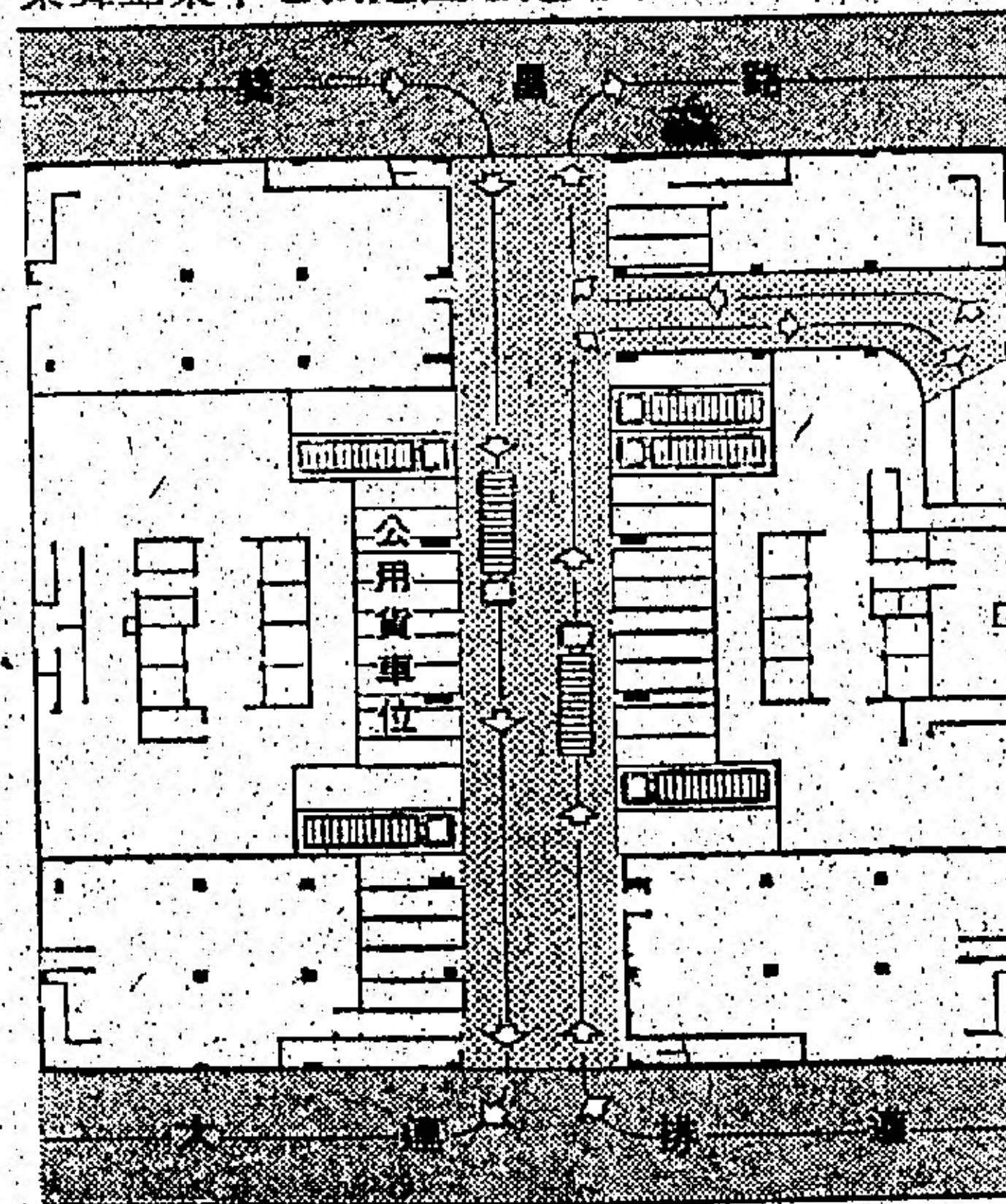
本中心將於今年中落成入伙，閣下欲免失此購置或租用這優越廠房之機會，請即聯絡：樂聲電器有限公司

香港中環太子行1621-1629室。 電話：5-235087（四線）

姓名：_____
公司：_____
地址：_____
電話：_____

請沿此虛線剪下寄回索取詳細說明書

樂聲工業中心獨運匠心之地下直通系統平面圖



Roxy Industrial Centre

高度貨櫃化，消防設備新

華僑日報

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號
第六二九七零第
零售每份港幣一角
本報地址：香港中環皇后大道中
電話：二二二二
本報廣告部地址：香港中環皇后大道中
電話：二二二二
本報印刷部地址：香港中環皇后大道中
電話：二二二二
本報發行部地址：香港中環皇后大道中
電話：二二二二
本報訂閱部地址：香港中環皇后大道中
電話：二二二二

日議員田川訪問大陸返抵東京

認為北京安排 鄧小平任總理

華國鋒地位穩固外交政策不變 北京日本改善關係時間問題

【東京十八日電】日本國會議員田川俊一，於今日下午由北京返抵東京。據悉，田川氏在訪問期間，曾與中國領導人進行廣泛接觸，並對中國政局發表看法。田川氏認為，鄧小平已出任總理，其地位穩固，中國外交政策將保持不變。他並表示，中日兩國改善關係的時間問題，將視具體情況而定。

卡特明日宣誓 就任美國總統

【華盛頓十八日電】美國總統卡特將於明日（十九日）上午十時，在華盛頓白宮正式宣誓就職。卡特在就職演說中，將強調美國將致力於維護世界和平與穩定，並加強與各國的友好關係。

福特拉馬後炮 赦免東京玫瑰

【華盛頓十八日電】美國總統福特昨日宣佈，赦免在二戰期間被關押在東京的「東京玫瑰」——伊迪絲·鮑爾。福特表示，鮑爾在戰爭期間表現英勇，其行為應予肯定。

修訂公司法已刻不容緩

【本報專訊】隨著經濟環境的變化，現行公司法已顯露出諸多不足。法律專家指出，修訂公司法已刻不容緩，以適應新形勢的需要。修訂工作應重點加強對股東權益的保護，並簡化公司運作程序。

指出減稅計劃 加深經濟危機

【華盛頓十八日電】一些經濟學家警告，卡特政府提出的減稅計劃，可能會進一步加深美國的經濟危機。他們認為，減稅將導致政府財政赤字擴大，並對物價產生不利影響。

瑞典皇后有孕 今年七月分娩

【斯德哥爾摩十八日電】瑞典皇后西比拉，據傳已懷有身孕，預計將於今年七月分娩。瑞典王室對此消息表示歡迎，並表示將為新生命的到來做好準備。

蘇倫生拒任 中報局長

【倫敦十八日電】蘇倫生拒絕出任《中報》局長一職。他表示，他對該報的現狀感到擔憂，並認為自己無法承擔這一重任。

【本報專訊】在國際形勢日益複雜的背景下，各國正密切關注美國政局的變化。卡特總統的就職，將對國際關係產生深遠影響。同時，各國也在加強合作，以應對共同的挑戰。

重開美蘇談判 限制戰略武器

【華盛頓十八日電】美國政府正考慮重開與蘇聯的談判，以限制戰略武器的數量。美方表示，這將有助於緩解國際緊張局勢，並促進世界和平。

美國天氣奇寒 工廠學校停閉

【華盛頓十八日電】美國多地出現異常低溫，導致工廠和學校被迫停閉。氣象部門提醒市民做好防寒準備，並注意交通安全。

英去年對外貿易 赤字僅廿五億元

【倫敦十八日電】英國政府公佈，去年對外貿易赤字僅為二十五億元。這顯示出英國經濟的韌性，並反映了貿易政策的成效。

【本報專訊】在當前國際形勢下，各國正加強經貿往來。英國去年的貿易數據顯示，其在國際市場上仍具有競爭力。同時，各國也在尋求新的合作機會，以促進經濟發展。

促進和平運動 阿拉伯國家首腦下月會議

【開羅十八日電】阿拉伯國家首腦會議將於下月舉行，旨在促進中東地區的和平與穩定。會議將討論當前局勢，並尋求共識。

石油輸出國組織 等開緊急會議

【華盛頓十八日電】石油輸出國組織（OPEC）正考慮召開緊急會議，以應對當前石油市場的波動。組織成員國將就如何穩定油價進行討論。

尼日利亞扣留 蘇飛機及人員

【拉各斯十八日電】尼日利亞政府昨日扣留了一架蘇聯飛機及其機組人員。政府表示，這架飛機在領空內違反了規定，並存在安全隱患。

【本報專訊】尼日利亞的這一舉動引起了國際社會的關注。各方呼籲雙方保持冷靜，通過對話解決爭端。同時，各國也在加強對領空安全的監控。

解決油價糾紛 等開緊急會議

【華盛頓十八日電】為解決當前油價糾紛，相關組織正考慮召開緊急會議。會議將旨在達成協議，以穩定國際油價。

最後晚餐 吃不下咽

【本報專訊】在執行死刑前，一名囚犯表示無法吃下最後晚餐。這反映了囚犯在面對生命終結時的心理狀態。

死囚血液染紅坐椅

【本報專訊】在執行死刑過程中，一名死囚的血液染紅了法庭的坐椅。這一場面引起了旁聽者的震驚。

【本報專訊】法庭對此次事件進行了調查，並表示將採取措施防止類似情況再次發生。同時，各方也在關注死刑執行的程序是否公正。

今日本報新聞精華

今日本報新聞精華：包括國際形勢、國內動態、體育賽事等多個方面。本報將繼續關注各方發展，為讀者提供權威、客觀的新聞報導。

澳洲發生罕見撞車大慘劇

火車撞塌天橋 死傷近二百人

廿三人喪生約六十屍體仍埋天橋下

【合衆國際社澳洲雪梨十八日電】星期二晚上發生在澳洲雪梨市郊區的一場火車撞塌天橋慘劇，造成近二百人死傷，是澳洲歷史上最大的一場災難。這場災難發生在雪梨市郊區的一條火車線上，當時一列火車正駛向雪梨市中心，在接近一座天橋時，天橋突然倒塌，火車被壓在橋下，造成慘重傷亡。



澳洲火車撞塌慘劇救救情形

指泰馬軍事合作

是剿共有效步驟

泰南共黨被圍剿已潰逃

【美聯社曼谷十八日電】泰國總理馬哈達那瓦拉昨日在曼谷表示，泰國政府與馬來亞政府之間的軍事合作，是剿滅共產黨的有效步驟。他強調，泰國政府將繼續與馬來亞政府合作，以確保兩國邊境的安全，並防止共產黨在東南亞地區的擴張。

（本報曼谷十八日電）泰國總理馬哈達那瓦拉昨日在曼谷表示，泰國政府與馬來亞政府之間的軍事合作，是剿滅共產黨的有效步驟。他強調，泰國政府將繼續與馬來亞政府合作，以確保兩國邊境的安全，並防止共產黨在東南亞地區的擴張。

（本報曼谷十八日電）泰國總理馬哈達那瓦拉昨日在曼谷表示，泰國政府與馬來亞政府之間的軍事合作，是剿滅共產黨的有效步驟。他強調，泰國政府將繼續與馬來亞政府合作，以確保兩國邊境的安全，並防止共產黨在東南亞地區的擴張。

（本報曼谷十八日電）泰國總理馬哈達那瓦拉昨日在曼谷表示，泰國政府與馬來亞政府之間的軍事合作，是剿滅共產黨的有效步驟。他強調，泰國政府將繼續與馬來亞政府合作，以確保兩國邊境的安全，並防止共產黨在東南亞地區的擴張。

（本報曼谷十八日電）泰國總理馬哈達那瓦拉昨日在曼谷表示，泰國政府與馬來亞政府之間的軍事合作，是剿滅共產黨的有效步驟。他強調，泰國政府將繼續與馬來亞政府合作，以確保兩國邊境的安全，並防止共產黨在東南亞地區的擴張。

（本報曼谷十八日電）泰國總理馬哈達那瓦拉昨日在曼谷表示，泰國政府與馬來亞政府之間的軍事合作，是剿滅共產黨的有效步驟。他強調，泰國政府將繼續與馬來亞政府合作，以確保兩國邊境的安全，並防止共產黨在東南亞地區的擴張。

（本報曼谷十八日電）泰國總理馬哈達那瓦拉昨日在曼谷表示，泰國政府與馬來亞政府之間的軍事合作，是剿滅共產黨的有效步驟。他強調，泰國政府將繼續與馬來亞政府合作，以確保兩國邊境的安全，並防止共產黨在東南亞地區的擴張。

（本報曼谷十八日電）泰國總理馬哈達那瓦拉昨日在曼谷表示，泰國政府與馬來亞政府之間的軍事合作，是剿滅共產黨的有效步驟。他強調，泰國政府將繼續與馬來亞政府合作，以確保兩國邊境的安全，並防止共產黨在東南亞地區的擴張。

（本報曼谷十八日電）泰國總理馬哈達那瓦拉昨日在曼谷表示，泰國政府與馬來亞政府之間的軍事合作，是剿滅共產黨的有效步驟。他強調，泰國政府將繼續與馬來亞政府合作，以確保兩國邊境的安全，並防止共產黨在東南亞地區的擴張。

（本報曼谷十八日電）泰國總理馬哈達那瓦拉昨日在曼谷表示，泰國政府與馬來亞政府之間的軍事合作，是剿滅共產黨的有效步驟。他強調，泰國政府將繼續與馬來亞政府合作，以確保兩國邊境的安全，並防止共產黨在東南亞地區的擴張。

（本報曼谷十八日電）泰國總理馬哈達那瓦拉昨日在曼谷表示，泰國政府與馬來亞政府之間的軍事合作，是剿滅共產黨的有效步驟。他強調，泰國政府將繼續與馬來亞政府合作，以確保兩國邊境的安全，並防止共產黨在東南亞地區的擴張。

（本報曼谷十八日電）泰國總理馬哈達那瓦拉昨日在曼谷表示，泰國政府與馬來亞政府之間的軍事合作，是剿滅共產黨的有效步驟。他強調，泰國政府將繼續與馬來亞政府合作，以確保兩國邊境的安全，並防止共產黨在東南亞地區的擴張。

愛國精神與表現

（中央社北平十八日電）行政院長蔣經國昨日在行政院會議中，勉勵僑委會努力推進工作，並強調愛國精神與表現的重要性。他認為，僑胞在海外應積極參與社會活動，並為祖國的建設貢獻力量。

美駐華大使 舉辦品酒會

（中央社北平十八日電）美國駐華大使余江月桂昨日在華盛頓舉辦品酒會，邀請了多位政府官員和社會名流參加。余大使在會中致詞，強調美華兩國之間的友好關係，並表示美國將繼續支持中國的建設事業。

賽請邀華臨際國

（中央社北平十八日電）國際體育委員會昨日邀請中國代表團參加在倫敦舉行的國際體育大會。中國代表團將代表中國參加各項體育比賽，並與世界各國的運動員進行交流。

美國撤出南韓

（中央社華盛頓十八日電）美國政府昨日宣佈，將從南韓國境內撤出部分軍隊。這一舉措被視為美國在亞洲軍事部署調整的一部分，旨在減輕美國的財政負擔，並加強與盟國的友好關係。

亞細亞火油公司

（中央社香港十八日電）亞細亞火油公司昨日宣佈，將在香港地區擴大其業務範圍，並增加對當地社區的支持。該公司表示，將繼續致力於提供優質的火油產品，並為香港的經濟發展做出貢獻。

泰國總理馬哈達那瓦拉

（本報曼谷十八日電）泰國總理馬哈達那瓦拉昨日在曼谷表示，泰國政府將繼續與馬來亞政府合作，以確保兩國邊境的安全，並防止共產黨在東南亞地區的擴張。

映獻場五天明定鐵

多少青年男女
爲了好奇
爲了刺激
爲了興奮

鐵道五場獻映

（本報曼谷十八日電）泰國總理馬哈達那瓦拉昨日在曼谷表示，泰國政府將繼續與馬來亞政府合作，以確保兩國邊境的安全，並防止共產黨在東南亞地區的擴張。

鐵道五場獻映

多少青年男女
爲了好奇
爲了刺激
爲了興奮

鐵道五場獻映

（本報曼谷十八日電）泰國總理馬哈達那瓦拉昨日在曼谷表示，泰國政府將繼續與馬來亞政府合作，以確保兩國邊境的安全，並防止共產黨在東南亞地區的擴張。

本港新聞

縱火燒屋焚斃妻兒慘劇

上水廟佬闖大禍

晨間火起村民往救先後被毆傷七人

坑頭村一石屋夫婦子同居夫神經多年時發時愈

【本報訊】上水坑頭村，昨晨發生一宗慘劇，一石屋夫婦及其子同居，因夫神經多年時發時愈，晨間火起，村民往救，先後被毆傷七人，幸經及時發現，火勢未及蔓延，幸無傷亡。據悉，該石屋主人姓李，年約五十餘歲，患有多年神經病，時發時愈，平日多有不合時宜之舉動。昨晨約八時許，該屋內發生火警，火勢迅速蔓延，幸經附近村民發現，立即前往撲救。在撲救過程中，該屋主人因精神失常，竟對救火者進行毆打，先後傷及七人。幸經及時發現，火勢未及蔓延，幸無傷亡。目前，該屋主人已被送往醫院治療，傷者亦在醫院接受治療。

涉嫌銀行及織造廠

青年疑匪否認控罪

【本報訊】一名涉嫌在銀行及織造廠內竊取財物的青年，昨日在法院出庭受審。該青年被控以竊取銀行及織造廠內財物，價值約一萬元。該青年在庭上否認控罪，辯稱其係被誤控。法官在審理後，裁定該青年罪名成立，判處監禁六個月。該青年在庭上表示，其對判決感到不滿，並表示將上訴。

又向新華社提抗議

去年天安門事件有餘波

【本報訊】一名青年，因不滿去年天安門事件之處理，昨日再次向新華社提出抗議。該青年表示，其對去年天安門事件之處理感到不滿，並認為政府應對此進行調查。新華社方面表示，其將對此進行調查，並將在適當的時候公佈調查結果。

少女遭非禮

警帶署查究

【本報訊】一名少女，昨日在街頭遭人非禮，隨即向警方報案。警方接報後，立即展開調查，並帶同該少女前往警局。警方在調查後，發現該少女係被一名男子非禮。目前，該男子已被警方帶走，並面臨非禮罪名。

被控擁有財產與傳入不相稱

反黑探目莫全自辯解釋

【本報訊】一名被控擁有財產與傳入不相稱的男子，昨日在法院出庭受審。該男子被控以擁有財產與傳入不相稱，並被控以反黑探目。該男子在庭上表示，其對判決感到不滿，並表示將上訴。

梯間襲警中槍疑匪

被控爆竊意圖謀殺

【本報訊】一名在梯間襲警中槍的男子，昨日在法院出庭受審。該男子被控以襲警、中槍、爆竊及意圖謀殺。該男子在庭上表示，其對判決感到不滿，並表示將上訴。

涉嫌行劫女子美容院

三疑匪押候四日再訊

【本報訊】三名涉嫌在女子美容院內行劫的男子，昨日在法院出庭受審。該三名男子被控以行劫、搶奪財物及持有槍械。目前，該三名男子已被警方帶走，並面臨行劫罪名。

防歹徒登門行騙

冒電話騙取收銀員

【本報訊】一名防歹徒登門行騙的男子，昨日在法院出庭受審。該男子被控以冒電話騙取收銀員，並被控以行騙。目前，該男子已被警方帶走，並面臨行騙罪名。

彩精：景奇園公洋海覽遍

備俱鷄蟹蝦魚宴晚殿鑾金舫鮮海寶珍

【本報訊】一項名為「彩精：景奇園公洋海覽遍」的活動，將於近日舉行。該活動將備有豐富的海鮮大餐，並有精彩的表演。歡迎各界人士參加。

登喜路長煙

俱有「登喜路」崇高聲望之長煙



你每日傍身的香煙

dunhill The most distinguished tobacco house in the world



談鄉僑近况

局議鄉訪即員專教倫駐府港 問訪英赴月三期定團表代成組局議鄉 員官國英晤會排安司界新請

【本報訊】香港駐倫敦專員辦事處，已定於九月二十三日（星期五）下午三時三十分，在該處舉行「新界鄉局代表團」訪問英國官員之歡迎會。該代表團由新界鄉局主席、副主席、秘書長及代表等組成，將與英國官員會晤，並參觀有關機構。

本週大窩口出發

三軍總司令麥士德主持開步 籌委會張人龍呼籲各界支持

【本報訊】由新界區公益金籌委會主辦，三軍總司令麥士德主持，將於本週六（九月二十一日）上午九時，由大窩口出發，前往新界各鄉鎮，為公益金籌款。籌委會主席張人龍呼籲各界人士踴躍參加，以支持這項慈善活動。

元朗今起舉行

家庭教育展覽 連四天供眾參觀

【本報訊】由元朗區各界聯合會主辦，將於今日（九月十九日）起，在元朗區各界聯合會會址舉行「家庭教育展覽」。展覽內容豐富，包括家庭教育理論、實踐方法等，歡迎各界人士踴躍參觀。

廉政工作推離島

並向學校進軍 培養青年良好廉潔美德

【本報訊】廉潔公義委員會，為推廣廉潔工作，特向離島及學校進軍。該會將於近日內，分別在離島及學校舉行廉潔講座及展覽，以培養青年良好廉潔美德。

工務司麥德霖闡釋

尖沙咀區整體設計 配合城市發展需要

【本報訊】工務司麥德霖，就尖沙咀區整體設計問題，向傳媒闡釋。他表示，該設計旨在配合城市發展需要，提高土地利用效率，並改善區內環境。

鄉鎮雄輝擊市政局決議

一方面減征差餉率 又分兩年增回原額

【本報訊】鄉鎮雄輝，對市政局決議一方面減征差餉率，又分兩年增回原額，表示不滿。他認為，此舉將對鄉鎮發展造成不利影響，並呼籲市政局重新考慮。

恆基兆業新樓暢銷

地產發展商推出新樓 發展商表示滿意

【本報訊】恆基兆業發展商，表示其最近推出之新樓，反應熱烈，銷售情況良好。發展商對市場反應表示滿意，並計劃繼續推出更多新樓。

沙田大園發展

富麗華園發展商 表示滿意

【本報訊】沙田大園發展商，表示其最近推出之富麗華園，銷售情況良好。發展商對市場反應表示滿意，並計劃繼續開發沙田大園其他部分。

華僑日報助學金

英華香港賽馬會 助學金

【本報訊】華僑日報及英華香港賽馬會，共同設立助學金，以資助優秀學生。該助學金將用於資助在學成績優異之學生，以鼓勵其繼續努力學習。

青島菜社遭爆竊

警方破案擒獲匪徒 理車贈送致謝

【本報訊】青島菜社，於昨日（九月十八日）凌晨，遭匪徒爆竊。警方接報後，迅速展開調查，並於今日（九月十九日）破案，擒獲匪徒。菜社負責人向警方贈送理車，以表謝意。

葵涌石籬街坊盛舉

招待邨內老人 官紳聯誼會助興

【本報訊】葵涌石籬街坊，於昨日（九月十八日）舉行盛舉，招待邨內老人。官紳聯誼會亦到場助興，場面熱鬧。此舉旨在關懷老人，增進街坊情誼。

元朗陳氏宗親

籌組陳氏分會 定期舉行聯誼會

【本報訊】元朗陳氏宗親，為加強聯繫，特籌組陳氏分會。該分會將定期舉行聯誼會，以增進宗親間之感情，並共同為社區發展努力。

新界榮聯總社

選出下屆新員 定期舉行聯誼會

【本報訊】新界榮聯總社，已選出下屆新員。該總社將定期舉行聯誼會，以增進會員間之感情，並共同為社區發展努力。

民政署長華樂庭

明巡視廣華醫院 關心市民健康

【本報訊】民政署長華樂庭，將於近日內，明巡視廣華醫院。華署長表示，將關心市民健康，並確保醫院運作正常。

政府積極推行各項建設

新填地數年後面貌一新

【本報訊】政府積極推行各項建設，新填地數年後面貌一新。政府表示，將繼續加大對新填地之開發力度，以改善區內環境，提高居民生活質素。

東華三院籌建經費

義演話劇新清宮怨 廿日晚在大會堂演出

【本報訊】東華三院籌建經費義演話劇新清宮怨，將於廿日晚在大會堂演出。該話劇由多位知名演員演出，旨在為東華三院籌集經費，以支持其各項建設。

沙田大園發展

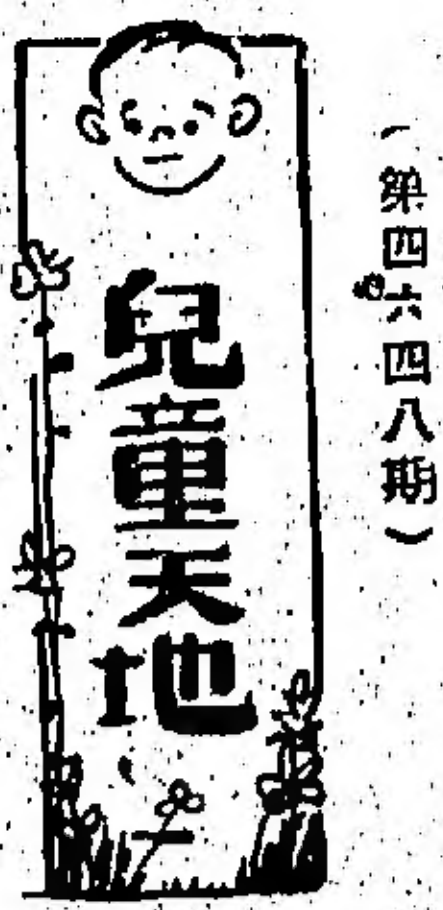
富麗華園發展商 表示滿意

【本報訊】沙田大園發展商，表示其最近推出之富麗華園，銷售情況良好。發展商對市場反應表示滿意，並計劃繼續開發沙田大園其他部分。

華僑日報助學金

英華香港賽馬會 助學金

【本報訊】華僑日報及英華香港賽馬會，共同設立助學金，以資助優秀學生。該助學金將用於資助在學成績優異之學生，以鼓勵其繼續努力學習。



兒童天地

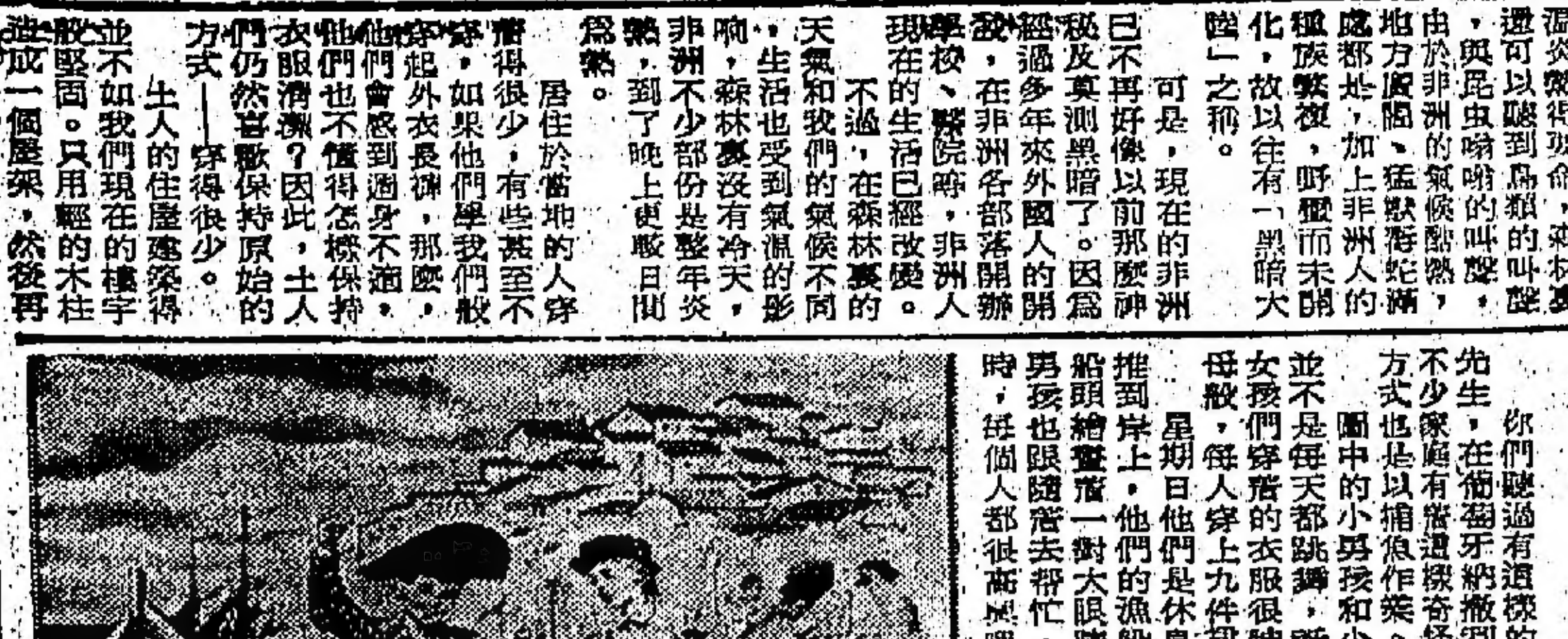
偏食有碍健康

小朋友：你們有沒有偏食？有的話，請你們把偏食的原因告訴我們。我們知道，偏食是不好的，因為它會使身體不健康。我們應該吃各種食物，包括蔬菜、水果、肉類、魚類、豆類、蛋類、牛奶、麵包、米、麥片等。只有這樣，我們才能獲得身體所需要的各種營養，使身體強壯，精神愉快。

小朋友：你們有沒有偏食？有的話，請你們把偏食的原因告訴我們。我們知道，偏食是不好的，因為它會使身體不健康。我們應該吃各種食物，包括蔬菜、水果、肉類、魚類、豆類、蛋類、牛奶、麵包、米、麥片等。只有這樣，我們才能獲得身體所需要的各種營養，使身體強壯，精神愉快。

活生的人洲非

在非洲，生活是充滿活力的。那裡的人們熱愛生活，熱愛工作，熱愛學習。他們在烈日當空的沙漠中，在荒涼的叢林中，在廣闊的草原上，辛勤地耕耘，創造著美好的生活。他們的生活雖然艱辛，但他們卻感到快樂和滿足。



葡萄的漁村

康樂家庭

熱鬧精彩 觀聽之娛

牛仔衣物舞姿演出

電視綵排主題新穎

一項以牛仔衣物舞姿為主題的電視綵排，將於本月廿六日（星期六）晚八時，在沙田區康樂中心舉行。這項綵排由沙田區康樂中心主辦，旨在推廣牛仔文化，並為當地的青少年提供一個展示才藝的平台。綵排的主題是「牛仔衣物舞姿」，參賽者將穿著各式各樣的牛仔服裝，在舞台上展現他們的舞技。這項綵排不僅是一場精彩的表演，也是一次難得的觀摩機會。

半島與法航辦

法國食品雙週

本港著名航空公司「半島」與「法國航空」公司，將於本月廿六日（星期六）晚八時，在沙田區康樂中心舉行一項名為「法國食品雙週」的電視綵排。這項綵排旨在推廣法國食品文化，並為當地的青少年提供一個展示才藝的平台。綵排的主題是「法國食品雙週」，參賽者將穿著法國傳統服裝，在舞台上展現他們的舞技。這項綵排不僅是一場精彩的表演，也是一次難得的觀摩機會。



應舉辦婚姻輔導

應舉辦婚姻輔導

在目前的社會環境下，婚姻輔導顯得尤為重要。許多人在婚姻生活中遇到各種問題，如溝通障礙、經濟壓力、家庭暴力等，這些問題如果得不到及時的解決，最終會導致婚姻的破裂。因此，社會應該加強對婚姻輔導的重視，為有需要的人提供專業的指導和幫助。婚姻輔導不僅可以幫助夫妻解決問題，還可以提高他們的婚姻質量，使他們的生活更加幸福。



時髦頭巾款式多

時髦頭巾款式多

時髦頭巾的款式多種多樣，從簡約大方到華麗時尚，應有盡有。這些頭巾不僅可以作為裝飾品，還可以作為實用的配飾。在目前的社會環境下，時髦頭巾的流行反映了人們對時尚的追求。時髦頭巾的款式多種多樣，從簡約大方到華麗時尚，應有盡有。這些頭巾不僅可以作為裝飾品，還可以作為實用的配飾。在目前的社會環境下，時髦頭巾的流行反映了人們對時尚的追求。



黑白成衣

黑白成衣

黑白成衣是時尚界的經典，無論何時何地，它都能展現出簡約而不簡單的美感。黑白成衣的設計簡潔大方，顏色搭配經典耐看。在目前的社會環境下，黑白成衣的流行反映了人們對簡約時尚的追求。黑白成衣不僅可以作為日常穿著，還可以作為正式場合的配飾。黑白成衣的設計簡潔大方，顏色搭配經典耐看。在目前的社會環境下，黑白成衣的流行反映了人們對簡約時尚的追求。



孩子啼哭怎辦

孩子啼哭怎辦

孩子啼哭是家長最頭痛的問題之一。孩子啼哭的原因多種多樣，可能是因為餓了、渴了、累了、或者是不舒服。家長應該學會觀察孩子的行為，找出孩子啼哭的原因，並及時採取措施。如果家長不知道如何處理，可以尋求專業人士的幫助。孩子啼哭不僅影響家長的心情，還可能對孩子的健康產生不利影響。因此，家長應該學會如何處理孩子啼哭的問題。



醫藥顧問位

醫藥顧問位

醫藥顧問位是為讀者提供專業醫藥諮詢的專欄。本欄目將邀請多位資深醫藥專家，為讀者解答各種醫藥問題。讀者可以通過本欄目了解最新的醫藥資訊，並獲得專業的建議。醫藥顧問位的設立旨在提高讀者的醫藥知識水平，並為他們提供實用的幫助。醫藥顧問位的內容豐富多樣，涵蓋了各種常見病的預防和治療。讀者可以通過本欄目了解最新的醫藥資訊，並獲得專業的建議。

好油國國帝黃太皇皇 場五天今
景地蘇蘇國金平都后
神然大相一客龍
大義承脈棧門
評好皆報成綠紅
後陽歐歐 高便勝華化大
手知過龍名導

狂情火慾
特麗七
齊男研日要分脂姣
齊男新日正分粉婆
齊男玩女招夜法客遇
齊男七女彩

聲華華大華蒙
週兩足滿。旺越映越
主露嘉維黛蓮白
不亞豆公
宜宣國洲



體育

南華昨招待會中報導 紅星煥赫戰績

現高踞聯賽首席七名國腳隨軍 週日排出最佳陣容對抗少林兵 世運亞運老國腳出戰無幾藝員

【本報記者稿】南華足球隊昨日在招待會中，向各界人士報告其戰績，並宣佈週日將排出最佳陣容，對抗少林兵。南華隊在昨日之招待會中，向各界人士報告其戰績，並宣佈週日將排出最佳陣容，對抗少林兵。南華隊在昨日之招待會中，向各界人士報告其戰績，並宣佈週日將排出最佳陣容，對抗少林兵。



南華足球隊昨日在招待會中，向各界人士報告其戰績，並宣佈週日將排出最佳陣容，對抗少林兵。南華隊在昨日之招待會中，向各界人士報告其戰績，並宣佈週日將排出最佳陣容，對抗少林兵。南華隊在昨日之招待會中，向各界人士報告其戰績，並宣佈週日將排出最佳陣容，對抗少林兵。

獲勝後護級前途露曙光 三守將奮勇挫海蜂 市政狀態回升夏理臣梅開二度

【本報訊】甲組足球賽，在昨日之比賽中，南華隊以三比一擊敗海蜂隊，取得勝利。此役中，南華隊之三名守門員表現出色，奮勇阻擋海蜂隊之進攻。此外，市政隊之狀態亦有所回升，夏理臣在比賽中梅開二度，為球隊立下戰功。

南華紅星序幕戰 南華宿將對無綫藝員隊 宿將雄風不減當年迷哥可享饗料娛樂

【本報訊】南華足球隊之紅星序幕戰，將於近日舉行。此役中，南華隊之宿將將對陣無綫藝員隊。宿將之雄風不減當年，迷哥們亦可享受一場精彩的足球盛宴。

杜拜爾勁旅五比〇 雄師途經阿拉伯大勝 紅星隊昨日在阿拉伯大勝，杜拜爾勁旅五比〇。

【本報訊】紅星隊昨日在阿拉伯大勝，杜拜爾勁旅五比〇。此役中，紅星隊展現了強大的實力，以五比〇的比分擊敗了杜拜爾勁旅。

傷殘協會公佈 各項康體活動 傷殘協會公佈各項康體活動，包括游泳、田徑等。

【本報訊】傷殘協會公佈各項康體活動，包括游泳、田徑等。協會表示，將為傷殘人士提供多種康體活動，以促進其身體健康。

校際足球比賽 初賽結果：第一回合月抄展開 校際足球比賽初賽結果：第一回合月抄展開。

【本報訊】校際足球比賽初賽結果：第一回合月抄展開。比賽在激烈的競爭中進行，各隊均展現了高超的球技。

忠孝足球隊 今友賽錦田 忠孝足球隊今日在錦田舉行友誼賽。

【本報訊】忠孝足球隊今日在錦田舉行友誼賽。比賽吸引了眾多觀眾到場觀看，場面熱鬧。

台韓英澳紐好手到港 參加廿五萬鉅獎足球賽 台韓英澳紐好手到港參加廿五萬鉅獎足球賽。

【本報訊】台韓英澳紐好手到港參加廿五萬鉅獎足球賽。此次比賽吸引了來自台灣、韓國、英國、澳洲及紐西蘭的優秀球員參加。

足總昨開執委會 排定賀歲波秩序 足總昨日召開執委會，排定賀歲波秩序。

【本報訊】足總昨日召開執委會，排定賀歲波秩序。委員會決定，賀歲波的比賽將於近日舉行。

南華會等聯歡晚會 昨舉行聯歡晚會 南華會等昨日舉行聯歡晚會，氣氛歡愉。

【本報訊】南華會等昨日舉行聯歡晚會，氣氛歡愉。晚會上有多項精彩節目，吸引了眾多會員參加。

工入世界 最近一次會談 當局稍作讓步 政府與工會最近一次會談，當局稍作讓步。

【本報訊】政府與工會最近一次會談，當局稍作讓步。雙方就勞工權益等問題進行了深入討論。

你想找尋 工作嗎？ 你想找尋工作嗎？請來參加我們的招聘活動。

【本報訊】你想找尋工作嗎？請來參加我們的招聘活動。我們有多個職位空缺，歡迎申請。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

工廠招工 工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。

【本報訊】工廠招工，待遇優厚，有意者請洽。本工廠因業務擴展，現招收多名熟練工人。

本港新聞

保障郊遊市民安全

議員向立法局查詢 郊遊遇劫如何對策 商號頻被劫案如何防止

【本報訊】立法局議員黃國權，昨（廿八）日在立法局會議中，分別提出有關保障郊遊市民安全及商號頻被劫案的查詢。黃議員指出，在過去三個月內，本港發生了多宗針對郊遊市民的劫案，其中不少是針對在郊外遊覽的市民。他認為，政府應加強對郊遊市民的保護，並對商號頻被劫案採取有效對策。黃議員的查詢引起了立法局內其他議員的關注，他們紛紛發表意見，認為政府應加強對郊遊市民的保護，並對商號頻被劫案採取有效對策。

去年暴力罪案 減少百分之十

【本報訊】一九七九年暴力罪案統計報告指出，去年暴力罪案較前年減少百分之十。報告指出，去年暴力罪案的總數為一千二百宗，較前年的一千三百宗減少百分之十。報告還指出，去年暴力罪案的類型也有所變化，其中暴力搶劫案較前年減少百分之十五，而暴力傷人案則增加百分之五。報告還指出，去年暴力罪案的發生地點也有所變化，其中在公共場所發生的暴力罪案較前年減少百分之十，而在私人場所發生的暴力罪案則增加百分之五。

遊艇不論大小 均須依法領牌

【本報訊】海濱警務處昨（廿八）日發出通告，規定所有遊艇，不論大小，均須依法領牌。通告指出，所有遊艇在出海前，必須向海濱警務處申請領牌，並繳納相關費用。通告還指出，所有遊艇在出海時，必須攜帶領牌，並遵守相關規定。海濱警務處表示，這項規定是為了保障遊艇的安全，並防止非法活動。通告還指出，所有遊艇在出海時，必須遵守相關規定，不得在禁航區航行，不得在禁航區停泊，不得在禁航區排放廢物。

受管制樓宇的租金指數 不能作為衡量的標準

【本報訊】地產界人士指出，受管制樓宇的租金指數不能作為衡量的標準。他們認為，受管制樓宇的租金指數受到政府政策的影響，不能真實反映市場情況。他們指出，受管制樓宇的租金指數通常較低，這會導致市場上的租金水平被低估。他們還指出，受管制樓宇的租金指數通常較穩定，這會導致市場上的租金水平被高估。他們認為，市場上的租金水平應該根據市場情況來確定，而不是根據政府政策來確定。

監獄內黑社會活動 業經完全撲滅

【本報訊】監獄內黑社會活動業經完全撲滅。警方表示，經過一段時間的嚴厲打擊，監獄內的黑社會活動已經完全消失。警方指出，監獄內的黑社會活動曾經非常猖獗，但經過警方的嚴厲打擊，現在已經完全消失。警方還指出，監獄內的黑社會活動曾經對監獄的安全造成威脅，但現在已經完全消失，監獄的安全得到了保障。警方還指出，監獄內的黑社會活動曾經對社會造成威脅，但現在已經完全消失，社會的安全得到了保障。

從婦女本身做起 杜絕黃色犯罪之源

【本報訊】社會局呼籲婦女從自身做起，杜絕黃色犯罪之源。社會局指出，黃色犯罪是社會的一大公害，而婦女往往是黃色犯罪的主要受害者。社會局呼籲婦女從自身做起，杜絕黃色犯罪之源。社會局指出，婦女應該加強自我保護意識，不要輕易相信陌生人的話，不要輕易接受陌生人的邀請。社會局還指出，婦女應該加強自我保護意識，不要輕易相信陌生人的話，不要輕易接受陌生人的邀請。

小評

杜絕黃色犯罪之源。社會局呼籲婦女從自身做起，杜絕黃色犯罪之源。社會局指出，黃色犯罪是社會的一大公害，而婦女往往是黃色犯罪的主要受害者。社會局呼籲婦女從自身做起，杜絕黃色犯罪之源。社會局指出，婦女應該加強自我保護意識，不要輕易相信陌生人的話，不要輕易接受陌生人的邀請。社會局還指出，婦女應該加強自我保護意識，不要輕易相信陌生人的話，不要輕易接受陌生人的邀請。

Various small advertisements including real estate, services, and local businesses.

Large advertisements for commercial buildings and services, including '屯門中心大廈' and '萬年酒樓'.

Large advertisement for 'Spring Festival Travel Group' (春節歡樂旅行團) featuring travel packages to various destinations like Korea, Thailand, Malaysia, and Taiwan.

壯年失業亦可申請

(一)關於救濟社會貧病者之決定，於今年四月一日開始。據大辦理公共援助委員會，使到年終在案至二十五歲之間有工作能力人士，由於失業而不能維持生活，亦可領取公共援助金。

此資助與公共援助主任在區內隨時接獲本報記者訪問時，作出上述表示云：「近來，公共援助計劃的目前目的為補助需要帮助的人，故於四月初一日開始決定受助以維持生活的貧苦者儘量給予公共援助金，不過該會規定須要窮人填妥登記表格一份，且獲得公司取單後，即可取消領借資格。至於比項問題的申請辦法及其他規則，現時亦未訂定。」

(二)關於公費補助及公費支出問題則報告指出：

石油貴應採夏令時間節約耗電

[illegible]

比較南非更平

（特訊）鑽石價格雖受世界性抵制，但由於香港沒有稅捐，因此，本港的鑽石價格比別處非更平。

一位經營鑽石業的商人謝克明昨在維多利亞國際鑽石首飾設計比賽三十件得獎作品中表示：

他稱：鑽石既可保值，亦可作裝飾，故直以貴重是人們的良伴。

鑽石貴重的原因，除本身壽命長以外，鑽去年國際鑽石首飾設計比賽三十件得獎作品中

特設一個爲期
的耐火、耐水、耐
可自由表現出創造
色彩及不鑲底材而繪

假期酒店地庫水晶廳舉行。

「歡迎舊會在本屆開會大興辦，所展出的之建築材料包括各類門窗、玻璃、油漆、磁磚、油漆、油毛氈、噴射石製品、鋁製品、大理石及瓷磚等。備品、大連玻璃鐵器、隔絕材料、玻璃鐵器、隔絕材料、鐵板、白灰、石灰、鐵板、水泥防水料、紅磚及日光燈等。」

據該會一位發言人稱：「由於其售價便宜，適用于任何家庭或商業用途。」

該會發言人指出，香港人一向以經濟為第一，而美商則以利益為目的，所以美商在香港貿易很難行得通。美商希望藉此推廣港內本地產品，目前尚未見效。

在過去一年，美國對港輸入本港多達一億二千萬元，其中大部分是原料及半加工品，輸往港內八萬噸，而美商對

限作住宅地每呎值五十五元

（特訊）昨接報的一輛官地以一百零五萬元成交，比底價一百萬高出五成。

該輛官地是新界清灣灣山道地帶第一九七二號，面積三千零三點六平方公尺（即三萬八千平方呎，限作私人住宅用途。

據約規定，其主權以該地面積四成作興建學校之用，換取約得稅的土地面積不超過一萬五千平方呎。

是項官地拍賣在新港政府合辦報刊，該地情況並悉數刊載，雖然有十人到場，只有幾個人買，結果由之田公司投資有限公司以二百零五元投得，平均每平方呎銀三十五元。

ALICIA公司代表周國為這個價錢很高，但是他沒有選擇股股投官地的計劃，周氏又表示公司目前未有長大的中文名稱。

但是，有地位在港的地產商人則認為價太貴，不合化投，他表示，

（港訊）消費者委員會，商人，疑因金錢問題，將於（星期四）一與到訪者爭論，在

月二十日在連六度舉
行一個工作會議。為
期一天的聚會由行政
局首席非官守議員倪悅
護議長及消委會委員
主席羅健立主持。到
士巴拿、廖國祥、
張國強及消委會委員
主席羅健立等共約
十人出席。會議由
時許一名姓關的婦
人在沙咀口獨路旁
事發於昨日下午六
時許一名姓關的婦
人沙咀口獨路旁
事發於昨日下午六
時許一名姓關的婦
人沙咀口獨路旁

該會的標創作比
賽分為三組，即公開組
、中學組、小學組。
亞美共三十三位予
以獎。

完賽生會
晚會
結果

1	11:13079
2	12:14550
7	13:49848
1	14:24396
6	15:48907

七年二月十五
號五十九號亞基

士巴拿、廖國祥、
張國強、倪悅、
事發時，樓下
、開門聲，以為
劫案，故電報局
到警後，隨後接
並將一名姓關的
人沙咀口獨路旁

100

大合彩 第5/77期
攪珠結果

1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30

董事局負責，職權包括督導三院日常事務及策，確保每年收支預算超過一億元之

以提高三院之經營效率。
 徵者須具備左列條件：
 一、曾任大機構行政主管高級職位多年，有優良服務紀錄。
 二、精通中、英兩種文字。
 三、在人事管理、調節收支預算及一般行政工作等方面俱有豐富學識及經驗。
 四、擅長處理公共關係事務。
 擬要職位除待遇優厚外，亦有極佳之事業前途。惟行政管
 不足十年而目前月薪低於八千元者則恐難勝任。
 諸人倘符合上述資格，可函覆新酬及其他聘用條件。
 徵聘詳列履歷及過去薪酬，並附電話號碼。致致本機構
 於「華僑職業資訊」（地址：香港太子）代轉。
 有申請書均絕對守秘。





福特出品 領導潮流

超級豪華型2000c.c.房車

祇售港幣29,900元

0~60哩—9.4秒 最高時速—103哩

另有「基亞」型、「跑車」型及旅行車
可供選擇，請到本公司各陳列室參觀。

龍柯士甸道109號 電話：3-665326-7

• 九龍觀塘道370號 電話：3-418368 • 澳門漁翁街42-44號 電話：3173 2854

工商署長於一九七七年一月十七日發出致出口商(紡織事務)通告，第四組(加拿大)第177號，宣佈將進口額限制之若干類輸入品紡織品，恢復徵收進口稅，數量不受限制。

(二)香港干諾道中四十六號工商署地下之詢問處，存備上述通告，歡迎閱覽。倘有任何疑問，希逕詢工業助理員歐陽錦輝(電話：34565)。

工 商 署

工務司署地政測量處

有關定期於一九七七年一月二十日拍賣座落九龍三家村四山街之官地油塘內地段第三五號通告

有業出價購買此種官地者請注意。該地段之拍賣章程中之特別條件第三條列明之建築物最高樓頂限高為六十七點五英尺現將改為二百英尺。此項修正於拍賣時將另行宣告。

特此通告通知

地政測量處處長 麥宜雅

本廠職員李德福此月日起調職，特此聲明。

一九七七年一月十

廠房出售

搬入開工治。

貴重物業招標出售

啓者 茲承業主命招標出售下開物業：一
九龍內地段第二一三五號A段第一分段及九龍內地段第二一三五號A段第二分段連上蓋樓宇即九龍，界限街，一三六號，一三八號，一三八號A，一三八號B，一四〇號及一四二號。

土地面積：九龍內地段第二一三五號A段第一分段——約13.632平方呎。
九龍內地段第二一三五號A段第二分段——約13.333平方呎。

年期：由一九二八年九月三日起計七十五年，年期屆滿時，有權再續期七十五年。

地稅：九龍內地段第二一三五號A段第一分段——每年九十六元。
九龍內地段第二一三五號A段第二分段——每年九十二元。

招標截止日期：一九七七年二月九日中午十二時正

有關上開物業之詳細情形，出售章程及投標表格，可向下列代表業主之律師行領取。

關祖堯律師事務所啓
香港，連打道，於仁大廈
二〇〇一室。

一九七七年一月十日

事

EE TAK CHU)由一九六六年
傳創設在外一切行動及康洋事務概與本廠無
建德製衣廠
九龍新蒲崗嘉榮工業大廈十一樓C座
荳滿德士古道工業大廈三
層每層面積19,400平方尺
，有電梯電氣設備及馬達
動力電裝置齊全。可立即
有意請電：H 241161 廖先生

寶兒說柏寶丁柏寶廣告

華僑文化

中大校外國畫班 師生作品聯展

在大會堂廿三起展三天

【本報訊】中大校外國畫班，自一九八四年開辦以來，已屆第五屆。該班由中大美術系教授主持，現任班主為中大美術系教授。該班自開辦以來，一直致力於推廣中國傳統繪畫藝術，並培養了大批優秀的學生。此次聯展，共展出了師生作品三百餘件，包括山水、花鳥、人物等各個門類。展覽將於本月廿三日起，在港大圖書館大樓舉行，為期三天。歡迎各界人士前往參觀。

勞允澍譚美容伉儷 牡丹國畫展揭幕

遠東交易所主席李福兆剪綵

【本報訊】遠東交易所主席李福兆，於本月廿二日主持揭幕禮，為勞允澍與譚美容伉儷在遠東交易所舉行的「牡丹國畫展」揭幕。此次展覽共展出了兩對伉儷的國畫作品一百餘件，包括牡丹、山水、花鳥等。展覽為期三天，歡迎各界人士前往參觀。

集古齋將舉行 春節書畫展覽

畫法圖畫各三百件

【本報訊】集古齋將於本月廿三日起，在港大圖書館大樓舉行春節書畫展覽。此次展覽共展出了三百餘件書畫作品，包括山水、花鳥、人物等各個門類。展覽為期三天，歡迎各界人士前往參觀。

學海書樓中大校外部 潘小磐與陳湛銓講學

【本報訊】學海書樓中大校外部，將於本月廿三日起，邀請潘小磐與陳湛銓兩位學者，分別就「中國文學史」與「中國思想史」進行講學。歡迎有興趣人士參加。

東山丸今返航澳洲

加爾各答駛往波斯灣

【本報訊】東山丸將於今日返航澳洲，並駛往波斯灣。該輪由加爾各答開往波斯灣，預計將於下月抵達。該輪由東山航運公司經營，為澳洲與亞洲之間的重要航線。

貨櫃輪船學模型 供研究造船結構

【本報訊】香港貨櫃輪船學模型，現正供研究造船結構之用。該模型由香港貨櫃輪船公司提供，為研究造船結構之重要參考。

中大校外部 出版消息

【本報訊】中大校外部，將於本月出版新書。該書為中大校外部之重要參考資料，歡迎各界人士前往購買。

墨西哥國家船務公司 墨西哥航線

【本報訊】墨西哥國家船務公司，將於本月開辦墨西哥航線。該航線由墨西哥開往香港，預計將於下月抵達。

美國太平洋遠東輪船公司 美國西岸航線

【本報訊】美國太平洋遠東輪船公司，將於本月開辦美國西岸航線。該航線由美國開往香港，預計將於下月抵達。

日本郵船 太平洋航線

【本報訊】日本郵船，將於本月開辦太平洋航線。該航線由日本開往香港，預計將於下月抵達。

CAVN中南美洲航線

【本報訊】CAVN中南美洲航線，將於本月開辦。該航線由中南美洲開往香港，預計將於下月抵達。

豐運丸 東洋航線

【本報訊】豐運丸，將於本月開辦東洋航線。該航線由東洋開往香港，預計將於下月抵達。

友信丸 東洋航線

【本報訊】友信丸，將於本月開辦東洋航線。該航線由東洋開往香港，預計將於下月抵達。

銀星 東洋航線

【本報訊】銀星，將於本月開辦東洋航線。該航線由東洋開往香港，預計將於下月抵達。

美星 東洋航線

【本報訊】美星，將於本月開辦東洋航線。該航線由東洋開往香港，預計將於下月抵達。

皇后星 東洋航線

【本報訊】皇后星，將於本月開辦東洋航線。該航線由東洋開往香港，預計將於下月抵達。

新興行船務公司

【本報訊】新興行船務公司，將於本月開辦。該公司為香港重要之船務公司，經營多條航線。

百保時公司行政人員 巡迴到港訪問商務

【本報訊】百保時公司行政人員，將於本月巡迴到港訪問商務。該公司為香港重要之商務公司，經營多項業務。

福來輪船公司 往來各埠

往來	船名	日期
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月一日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月七日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月十三日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月十九日

港澳飛翼船有限公司 即日預售七天來回票

往來	船名	日期
往來香港、澳門	飛龍	二月一日
往來香港、澳門	飛鳳	二月七日
往來香港、澳門	飛龍	二月十三日
往來香港、澳門	飛鳳	二月十九日

飛龍輪船公司 往來各埠

往來	船名	日期
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	飛龍	二月一日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	飛鳳	二月七日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	飛龍	二月十三日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	飛鳳	二月十九日

SEATRAN PACIFIC GULF SERVICE 海鐵船務公司

往來	船名	日期
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	威沙輪	二月一日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	沙利輪	二月七日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	威沙輪	二月十三日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	沙利輪	二月十九日

UNITED YUGOSLAV LINES (SPLOSNA PLOVBA PIRAN) 南斯拉夫聯合航線

往來	船名	日期
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月一日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月七日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月十三日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月十九日

福來輪船公司 往來各埠

往來	船名	日期
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月一日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月七日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月十三日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月十九日

美國輪船公司 百年傳統優良服務

往來	船名	日期
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月一日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月七日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月十三日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月十九日

飛龍輪船公司 往來各埠

往來	船名	日期
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	飛龍	二月一日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	飛鳳	二月七日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	飛龍	二月十三日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	飛鳳	二月十九日

AMERICAN PRESIDENT LINES 美國總統輪船公司

往來	船名	日期
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月一日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月七日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月十三日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月十九日

TOHO LINE 日本東方輪船有限公司

往來	船名	日期
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月一日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月七日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月十三日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月十九日

飛龍輪船公司 往來各埠

往來	船名	日期
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	飛龍	二月一日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	飛鳳	二月七日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	飛龍	二月十三日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	飛鳳	二月十九日

日本樂譜快輪 往來各埠

往來	船名	日期
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月一日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月七日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月十三日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月十九日

大龍山 往來各埠

往來	船名	日期
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月一日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月七日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月十三日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月十九日

哥林比亞丸 往來各埠

往來	船名	日期
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月一日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月七日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	利怡美利	二月十三日
往來香港、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光	新利怡美利	二月十九日

航訊

此新方法無論在國內外均可行

空運貨物集散中心

[illegible]

設立航空獎學金

[illegible]

然發現俄羅斯在一九三零年代製造的一架變形垂直升降飛機的遺骸。才將之揭發出來。

現在，彼羅斯的所有遺物，包括第一架單翼飛機，全部都陳列在國道邊。(一)

時又安排了一項字樣俄羅斯空軍歷史，由盧克麗星羅及紐西蘭航空公司贊助，便到一位紐西蘭年青人有機會到美國進修。(一)

本港航空公司職員
在文華大酒店歡

(本報訊)二百多名本港航空公司
在文華大酒店廣樂廳舉行午餐聚會。會
選抽獎，獎品名貴。首獎乃由龍大利航

出之香港——羅馬雙程機票，並包括由羅馬安排之城市觀光。

圖為：(左)意大利航空公司總經理

茲將女士頒贈雙程機票給與法國航空
雲小姐。

木
百
木
古
三
甲
舊
新
茂
州
林
羊

新 天 威 實 沙 大 太 華 東 華

敦	卅一
漢堡	一
敦	二
利夏化	二
	六
然那頭	七
特特丹	七
哥堡堡	八
特丹	九
鹿特丹	九
敦	十
漢堡	十
	十

倫敦丹
特倫倫
錫里本
漢斯海
地中那
巴倫鹿
漢堡丹
鹿特蘭
漢堡蘭
利夏化
漢堡倫
鹿特丹
綫
澳洲

UKOTKI
X
AVYANK
ARU
NEA
ROSE
PRESS
NJONG

MARU

INNER CH
 RE MAR
 INNER SL
 NLOYAL
 RGEN MA
 DITERRA
 EVALIER
 YOMA
 KYO EX
 NGA TA
 IMORYE
 L
 澳
 KUSAN

西燕	PIC
錫士	KAN
溫基	PIC
路	BEN
限丸	BEE
海士	ME
精士	CH
山	TO
央輪	TO
組桑	BU
利	PR
爾	HE
丸	TO

派卓
加邊
派卑
邊地
來中
爾境
東京
賓嘉
派庫
希

邦輪三林陸津來五三順茲聯行三

艮
山

馬尼拉
美國
ARU日本
海參崴
美國
日本
澳洲
日本
日本
丹絨馬林
歐洲
曼谷
三藩市
日本
S. 菲律賓

YO
NEIRO M
GE
RU
MAERSK
A MARU
OUTRY,
KE
N MARU
AGUI HA

TATOKY
LEGION
O DE JA
COV
EXCHAN
SHIN MA
DRO S
RTVIG M
RCELONA
LDIS
CHBANK
RIVING C
YD BAK
GAMISAI
TRAAT

東京丸	FRO
有兵丸	AM
熱内盧丸	RI
夫	PSK
易	SL
丸	YU
士	AND
士	HAR
金丸	BAR
鐵	HAL
寶	BIR
能	THR
器	LLO
丸	MO

東精葛信武城區
他國約友安哈巴
美國里交海
最利上治

入口船期表				
(船名)	(西名)	(何處來)	(日期)	(公司)
愛理亞	EMMA BAKKE	此船	十九	行
百瑞	ANDHIKA PERMATA	金山	十九	隆
太平	DONG KWANG	金山	十九	宇
廣州	PACIFIC QUEEN	高麗	十九	原
南	NGOMEI CHAU	高麗	十九	島
若山	SOUTH WING	沙撈越	十九	源
實力	WAKANASAN MARU	日本	十九	派
順日	ORT-LEADER	高麗	十九	郵
順中	KASUGA MARU	歐洲	十九	船
順山	TAI CHUNG CHAN	曼谷	十九	單
順興	CRYSTAL STAR	日本	十九	昌
順大	TANGSHAN	蘇里島	十九	央
順多	TA TUNG	高麗	十九	招
順美	TOMAKO	印尼	二十	商
順加	EASTERN MINICON	馬尼拉	二十	海
順民	NO.4 BINEKA	日本	二十	運
順上	HAI MING	高麗	二十	來
順美	MAH BULAKUL	歐洲	二十	源
順上	GLORIOUS COUNTRY	曼谷	二十	祥
順士	AXEL MAERSK	美國	二十	裕
順士	SEA UNION	日本	二十	行
順士	LA RIOJA	新加坡	二十	郵
順士	KARAKORUM	高麗	二十	船
順士	ANNE MARIE KRUGER	歐洲	二十	三
順士	SULU CAREER	歐洲	二十	單
順士	BLUE SHARK	日本	二十	洋
順士	SILVER STAR	金山	二十	濱
順士	JAPAN BEAR	加州	二十	頭
順士	ARTHUR MAERSK	新加坡	二十	士
順士	CORNELIA MAERSK	日本	二十	基
順士	ASTREA PEAK	新加坡	二十	泰
順士	AUST-ENTERPRISE	澳洲	二十	三
順士	GOLD BRIDGE	日本	二十	和
順士	AMPARO	南美洲	二十	興
順士	LINDO	高麗	二十	與
順士	FRANCE MARU	日本	二十	崎
順士	BENNETT MARU	日本	二十	海
順士	KIEN HWA 2	高麗	二十	中
順士	ELYSIAN STAR	日本	二十	真
順士	MURRAYEVERETT	新加坡	二十	福
順士	STATE OF PUNJAB	歐洲	二十	東
順士	PULAWY	歐洲	二十	東
順士	LANKA KALYANI	日本	二十	東
順士	CLIPPER ACE	高麗	二十	東
順士	PROTATOKYO	馬尼拉	二十	東
順士	AM-LEGION	美國	二十	東
順士	RIO DE JANEIRO MARU	日本	二十	東
順士	PSKOV	海參崴	二十	東
順士	SL-EXCHANGE	美國	二十	東
順士	YUSHIN MARU	日本	二十	東
順士	ANDRO S	澳洲	二十	東
順士	HARTVIG MAERSK	日本	二十	東
順士	BARCELONA MARU	日本	二十	東
順士	HALDIS	丹絨馬尼	二十	東
順士	BIRCHBANK	歐洲	二十	東
順士	THRIVING COUNTRY	曼谷	二十	東
順士	LOYD BAKKE	三藩市	二十	東
順士	MOGAMISAN MARU	日本	二十	東
順士	STRAAT AGULHAS	高麗	二十	東
順士	PRES-MCKINLEY	美國	二十	東
順士	KING HWA	高麗	二十	東
順士	SEIRYU MARU	日本	二十	東
順士	FERNANDOEVERETT	印尼	二十	東
順士	KOTA PANJANG	高麗	二十	東
順士	KOREAN PHOENIX	美國	二十	東
順士	HAI CHIANG	高麗	二十	東
順士	KASUGA MARU	高麗	二十	東
順士	PING ON	沙撈越	二十	東
順士	MARITIME GRACER	新加坡	二十	東
順士	STAR BELLATRIX	新加坡	二十	東
順士	ORT-MARINER	澳洲	二十	東
順士	KYOKKO MARU	高麗	二十	東
順士	EASTERN STAR	日本	二十	東
順士	HAI LONA	高麗	二十	東
順士	RISING DRAGON	日本	二十	東
順士	QUEEN STAR	金山	二十	東
順士	ANDHIKA PUSPITA	台灣	二十	東
順士	WESER CARRIER	高麗	二十	東
順士	GINREI MARU	日本	二十	東
順士	YAMATERU MARU	日本	二十	東
順士	MATSUSHO MARU	日本	二十	東
順士	KOTA PETTAM	上海	二十	東
順士	CHITTA TANTHUWANI	曼谷	二十	東
順士	SEA BRAVE	日本	二十	東
順士	MEDITERRANEA	歐洲	二十	東
順士	YANNIS			

出口船期表									
船名		公司		往何處		日期		公司	
美洲綫									
加多利	THEOKRATES	加多利	比海	十九	日	加多利	比海	十九	日
加多利	PRES-MADISON	加多利	比海	十九	日	加多利	比海	十九	日
香港成功	H-K-SUCCESS	香港成功	比海	十九	日	香港成功	比海	十九	日
東方領航	ORT-LEADER	東方領航	比海	十九	日	東方領航	比海	十九	日
愛地瑪	EMMA-BAKKE	愛地瑪	比海	二十	日	愛地瑪	比海	二十	日
日本船	JAPAN BEAR	日本船	比海	二十一	日	日本船	比海	二十一	日
雅打馬士	ARTHUR MAERSK	雅打馬士	比海	二十一	日	雅打馬士	比海	二十一	日
新熱那亞	ZIM GENOVA	新熱那亞	比海	二十二	日	新熱那亞	比海	二十二	日
飛航雅士	CLIPPER ACE	飛航雅士	比海	二十二	日	飛航雅士	比海	二十二	日
加拉高利	KARAKORUM	加拉高利	比海	二十二	日	加拉高利	比海	二十二	日
史高夫	PSKOV	史高夫	比海	二十二	日	史高夫	比海	二十二	日
安柏格	AMPARO	安柏格	比海	二十二	日	安柏格	比海	二十二	日
法國馬里	FRANCE MARU	法國馬里	比海	二十二	日	法國馬里	比海	二十二	日
德他東京	FROTA TOKYO	德他東京	比海	二十三	日	德他東京	比海	二十三	日
美國精兵	AMERICAN LEGION	美國精兵	比海	二十三	日	美國精兵	比海	二十三	日
賓州州	STATE OF PUNJAB	賓州州	比海	二十三	日	賓州州	比海	二十三	日
安易	SL-EXCHANGE	安易	比海	二十三	日	安易	比海	二十三	日
荷蘭鳳凰	KOREA PHOENIX	荷蘭鳳凰	比海	二十四	日	荷蘭鳳凰	比海	二十四	日
士打亞古	STRAAT-AGULHAS	士打亞古	比海	二十四	日	士打亞古	比海	二十四	日
追光九三號	YOKKO MARU 3	追光九三號	比海	二十四	日	追光九三號	比海	二十四	日
麥堅利德	PRES.MCKINLEY	麥堅利德	比海	二十四	日	麥堅利德	比海	二十四	日
史密拉萊	STELLA LYNES	史密拉萊	比海	二十六	日	史密拉萊	比海	二十六	日
賓利雅士	BONITA ACE	賓利雅士	比海	二十六	日	賓利雅士	比海	二十六	日
美國維多	AM-LYNX	美國維多	比海	二十六	日	美國維多	比海	二十六	日
大朋加	TARONGA	大朋加	比海	二十八	日	大朋加	比海	二十八	日
士打萊高	STRAAT-MAGELHAEN	士打萊高	比海	二十八	日	士打萊高	比海	二十八	日
出口聯發	EXPORT CHALLENGER	出口聯發	比海	二十八	日	出口聯發	比海	二十八	日
士打馬士	ARTEL MAERSK	士打馬士	比海	二十八	日	士打馬士	比海	二十八	日
東方政治家	ART-STATESMAN	東方政治家	比海	二十八	日	東方政治家	比海	二十八	日
歐洲綫									
東京歐	TOKYO BAY	東京歐	比海	十九	日	東京歐	比海	十九	日
麥古利	BENCURACHAN	麥古利	比海	十九	日	麥古利	比海	十九	日
安邦馬士	BARCELONA MARU	安邦馬士	比海	二十四	日	安邦馬士	比海	二十四	日
巴羅倫那	BIRCHBANK	巴羅倫那	比海	二十四	日	巴羅倫那	比海	二十四	日
碧日克	KUSAGA MARU	碧日克	比海	二十五	日	碧日克	比海	二十五	日
寶隆德	MONT BLAND MARU	寶隆德	比海	二十六	日	寶隆德	比海	二十六	日
當海貨	H-K-CONTAINER	當海貨	比海	二十六	日	當海貨	比海	二十六	日
利來得	DEL-DEJIMA	利來得	比海	二十八	日	利來得	比海	二十八	日
大和丸	DAIWA MARU	大和丸	比海	二十八	日	大和丸	比海	二十八	日
四馬車	ASMAR	四馬車	比海	二十九	日	四馬車	比海	二十九	日
普羅維德	PRES-POLK	普羅維德	比海	三十	日	普羅維德	比海	三十	日
奧德快輪	HAMBURG EXPRESS	奧德快輪	比海	三十一	日	奧德快輪	比海	三十一	日
派申高	PIONER CHUKOTKI	派申高	比海	三十一	日	派申高	比海	三十一	日
加羅士	KARL MARX	加羅士	比海	三十一	日	加羅士	比海	三十一	日
派克高	PIONER SLAVYANIK	派克高	比海	三十一	日	派克高	比海	三十一	日
達來路	BENLOYAL	達來路	比海	三十一	日	達來路	比海	三十一	日
卑爾根	BERGEN MARU	卑爾根	比海	三十一	日	卑爾根	比海	三十一	日
地中海	MEDITERRANEE	地中海	比海	三十一	日				

客貨運務與時俱進

蘇黎世機場已成為

空運貨物集散中心

溝通北意大利與地利德國廣大地區

（本報訊）瑞士蘇黎世機場，現正積極擴充，以應付日益增加之客貨運輸業務。該機場位於蘇黎世市北郊，距市中心約二十公里。其擴充計劃包括增加跑道長度，以及興建更多之貨運倉庫。目前，該機場已成為歐洲重要之空運樞紐，每日有數百架次之飛機起降，運送大量之貨物及旅客。蘇黎世機場之擴充，將進一步加強其在歐洲空運網絡中之地位，並為北意大利與德國之廣大地區提供更便捷之交通服務。

新舊飛機在一九七三年度內

瑞航及英德之航空公司，在一九七三年度內，將有數架新舊飛機投入服務。瑞航方面，將有一架一九七四年之新飛機，由蘇黎世飛往倫敦。英德方面，則將有一架一九七三年之舊飛機，由倫敦飛往蘇黎世。此舉將有助於提高該航線之運輸效率，並為旅客提供更舒適之飛行體驗。

從運轉來說

蘇黎世在歐洲飛機運輸中，佔有重要地位。據統計，一九七三年度，該機場共處理了超過一百萬噸之貨物，並運送了數百萬名旅客。此項數據顯示，蘇黎世機場之運輸能力已達到相當之水平，並為歐洲之經濟發展做出了重要貢獻。

瑞航貨倉收入目前

瑞航貨倉收入目前，佔其總收入之百分之十五。此項收入主要來自於貨物之儲存及運輸服務。瑞航表示，將繼續加大對貨倉設施之投入，以提高其貨運服務之質量，並為客戶提供更優質之物流解決方案。



（左）意大利航空公司飛機，（右）瑞士航空公司飛機。這兩架飛機均為大型客貨機，用於長途運輸。意大利航空公司的飛機正準備起飛，而瑞士航空公司的飛機則已停靠在登機口，等待旅客登機。

SHOWA LINE

昭和海運株式會社

金貨櫃航綫（兼收冷藏貨）
往美國西岸及加拿大等埠
（兼收往日本、台灣及小呂宋貨櫃）

飛航雅士輪	M.S. "CLIPPER ACE" (VOY. 19)	一月廿二日	二日
實利雅士輪	M.S. "BONITA ACE" (VOY. 24)	一月廿六日	六日
★英偉雅士輪	M.S. "DYNAMIC ACE" (VOY. 8)	二月二日	二日
亞洲雅士輪	M.S. "ASIA ACE" (VOY. 30)	二月二日	二日

★直航小呂宋
郵貨日期：點到前兩日下午五時
收貨站：九龍油蔴地太平洋貨運有限公司
電話：3-480915, 3-481775
葵涌現代貨碼頭 電話：12-268289
（日本郵船公司只須葵涌收貨站）

SANKAIYU LINE

三協海運株式會社

星馬綫
直航：星加坡、
順興輪
M.S. "CRYSTAL STAR" 一月廿日 廿日
菲律賓綫
直航：小呂宋
依利沙星輪
M.S. "ELYSIAN STAR" 一月廿二日 廿二日
東星輪
M.S. "EASTERN STAR" 一月廿四日 廿四日

各收貨人即來本公司辦理船務提貨手續。台灣貨存倉，所有一切費用及溫、火、水等費概由收貨人負責。

貴客付貨請惠臨
中央航業有限公司
CENTRAL MARITIME LTD.
星加坡中環街四十六號電話：5-25709



太古船務(代理)有限公司
太古輪船有限公司
香港中環皇后大道中電話：5-5555

亞澳快航有限公司

全貨櫃航綫
33地段收貨

英航短程穿梭班機

帶來可觀理想盈利

此新方法無論在國內外均可行

(本報訊)英國航空公司最近宣佈，將把倫敦至巴黎、阿姆斯特丹、布魯塞爾、日內瓦、蘇黎世、溫尼辟、滿地加、多倫多、蒙特利爾、紐約、芝加哥、聖路易、新奧爾良、洛杉磯、三藩市、波特蘭、西雅圖、波特蘭、西雅圖、波特蘭、西雅圖等城市的短程航班，轉而成為定期航班。已由三月十五號起開始。

倫敦至溫尼辟的短程穿梭飛機，開辦至今不滿兩年。歷第一年，航線的虧蝕已漸減，而不過兩年的時間，便已扭為盈餘。

英航的第二條短程穿梭飛機，來往倫敦與愛丁堡。於去年四月間開辦，至今已可製成盈餘。

英航表示，該航線已將二十萬六千英鎊的投資轉為盈利，而客數目增加百分之二十一。

英航將調第三條短程穿梭飛機，來往倫敦與法蘭克福。由四月一日起開始。

英航估計，三條短程穿梭飛機，每年將載客一百七十萬名。

一九七二年，這三條航線的收入，將佔英航國內收入的百分之四十四。這批短程穿梭飛機，由萊特·華特(Roy Walters)指揮，他是英航商業管理董事，亦是英航歐洲區的首任行政人員。他表示：「過去兩年的發展，證明了一種新的方法，解決乘客多而航路短近的需要。」

無論在國內或國外都可行。

我已開始與美國航空公司和荷蘭航空公司的代表商討，以便將這項短程穿梭班機，移至美國及歐洲其他地區。

一位來自愛丁堡的旅客說：「我從未嘗過這種短程穿梭的樂趣，但它的優點是，它比德美美國的慢快郵車更便宜。」

他說是李察彼得斯，一位來自愛丁堡的旅客，他說：「我從未嘗過這種短程穿梭的樂趣，但它的優點是，它比德美美國的慢快郵車更便宜。」

圖片說明：紐西蘭人彼得斯在三十年代製造的首架垂直升降飛機。

（本報訊）紐西蘭人彼得斯在三十年代製造的首架垂直升降飛機。

本港航空公司職員 在文華大酒店歡聚

（本報訊）二百多名本港航空公司職員，於昨晚（廿二日）晚，在文華大酒店舉行歡聚會，慶祝該公司成立週年紀念。

當晚筵開五十餘席，賓朋雲集，場面熱鬧。會上，將有一項特別酬賓式，以紀念該公司在香港設立分公司。

八十七年出生的百位員工，亦獲頒發紀念證書。此外，尚有許多精彩的表演節目。

當晚出席嘉賓包括：香港政府官員、商界領袖、以及各界人士。晚宴在歡樂祥和的氣氛中圓滿結束。

日本郵船(香港)

總代理：廣樂大廈廿三樓

航 綫	船 名
地中海	VERBENA
紅 海	ISE MARU A. VESSEL
東 菲	SAIKYO MARU SHIZUOKA MARU
南 菲	IWATE MARU
北 菲	NARUTO MARU
吉大港	ATSUTA MARU


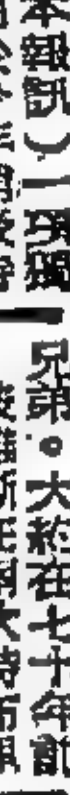
渣華(香港)有限公司

代理：渣華郵船公司·利

香港 8-241181 九龍 3-955

航 綫	船 名	備 註
南非	STRAAT LUANDA	士打直達
	STRAAT HONG KONG	士打香港
東非	BANGGA	全船位
	BATJAN	有 彩
西非	STRAAT FRESCO	士打非士高
	STRAAT FORCADO	士打福家
拉美	STRAAT MAGELHAEN	士打拉馬
丁洲	STRAAT BAL	士打巴
南美	STRAAT AGULHAS	士打亞高
加勒西	KARAKORUM	士打亞高
	NEDR ELBE	士打亞高
中東	PHILIPPINE PRESIDENT OSMANIA	士打亞高
	SINOUTSKERK	士打亞高

航訊

登機後，才付費！

瑞航為四小時航段公司運理廉價貨。廉價貨的貨物裝於設備週全的貨櫃可以比納一切東西，包括小家和供食物客放在保安貨內，有鐵門和防盜網保護。貨物運輸由富有經驗的專家策劃和組織。機場保稅

有是一個提供貨物集散中心，它位於貨站的監

特務將處於今年稍後時

一，彼雅斯在空運特利里

今年八月王亞克爾

彼雅斯百年紀念 設立航空獎學金

彼雅斯的成就可比美懷特兄弟
 (本報訊)「列國」兄弟。大約在七十年前，
 邁克爾和詹姆斯·彼雅斯更斯

KLINE

(港)有限公司

電話：5-248081

開航日期	直 航
2月11日	地中海各埠
2月13日 2月15日	紅海各埠
2月10日 3月 9日	東非各埠
2月11日	南非各埠
1月20日	北非各埠
2月5日	仰光吉大港

有限公司
 來郵船公司

5121 澳門 6463

開航日期	直 航
一月廿八日	南非毛里求斯 順收星洲貨
二月十日	東非各埠
二月九日	順收星洲貨
三月十一日	西非各埠
一月廿一日	拉丁美洲各埠
二月十八日	東亞東港
二月廿四日	加那比海
三月廿七日	墨西哥灣及 巴拿馬各埠
一月廿七日	杜拜、阿都打 比、巴達、科 威特、德文。
二月八日	
三月八日	

SHONG KONG LTD.

輪船公司

香港德輔道中 電話：5-253141 (十線)

ber blue sea

今日空郵 (星期三)		截郵時間
台灣、菲律賓、星加坡、馬尼拉、沙朥越、沙巴、印尼、南越、東地利		正午十二時
印度、美國、奧蘭南共和國、比利時、丹麥、芬蘭、葡萄牙、西班牙、荷蘭、挪威、意大利、瑞典、以色列、瑞士、法國、希臘、英國東岸、阿根廷、委內瑞拉、牙買加、墨西哥、哥斯達尼加、南非洲、蘇丹、塞爾南、尼泊爾、孟加拉、阿富汗、蘇利文、澳洲、巴拿馬、西地阿拉伯、伊朗、紐西蘭、南韓、日本、夏威夷		下午二時 下午三時
緬甸、泰國、沙地、中南美洲、加拿大、英國		下午五時
今日平郵		下午六時
美國、中國、夏威夷、日本、瑪利安威島、比利時、西貢		下午五時

飛航社美	CLIFFER ACE	日本	廿三	東
茂利怡美	MURRAY EVERETT	日本	廿三	新
銀	SILVER STAR	釜山	廿三	天
島	PULAWY	日本	廿三	東
大	TA TUNG	高雄	廿三	東
美	AM. MAIN	基隆	廿三	東
建源二號	KIEN HWA 2	高雄	廿四	東
海	HALLDIS	日本	廿四	多
海	HAI MING	基隆	廿四	福
發利怡美	FERNANDO EVERETT	日本	廿四	福
非 洲 綫				
蘭凡那美	HAVANA MARU	南非	十九	大
金	GOLD BRIDGE	西非	廿二	新
海	SEA UNION	西非	廿二	大
聯	GULF GALLANT	新嘉坡	廿二	高
里約熱內	RIO DE JANEIRO	馬里東	廿三	大
巴	BAKARE	拉海士	廿三	高

雪梨、墨爾本、比利斯本(英屬富特羅亞總領事館)	截口
澳洲企業	AUSTRALIAN ENTERPRISE 已滿期
東方海員	ORIENTAL MARINER 1月
堅 雲	TSUI YUNG (已滿期) 1月
紐西蘭快航	
太古、大阪三井、渣華	聯
收貨站：海運備及葵涌	聯
直航：一、廣源島、達克烈、威靈頓、列治頓。	
士打金巴蘭	LAUTOKA, SUVA, AUCKL
ST. CUMBERLAND	
湖 北	AUCKLAND & LYTTELTON
HUPEH	
新畿內亞及南太平洋航線	
廣 東	JAYAPURA, WEWAK, LAE, RABAU
廣 西	KANAKTANI, BAGO, BAGO, BARFETE, TA

往	開行	往	開行
馬六甲	1月19日	溫哥華	1月22日
23日	1月22日	西雅圖	1月25日
23日	1月24日	溫哥華	1月27日
合航線			
紅德記			

大朗家 二月廿五日抵港
二月廿六日開行

TAI PING

太平 五日抵港
六日開行

往 美國東岸及加拿大
多倫多、滿地可。

二月廿二日抵港

由五號開入
14號倉 15號倉
電話 475151 內線 180, 210

今晚六場夜馬八時開跑

大師傅座騎實力強

布杜兩廐可作重心



今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。

今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。

今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。

今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。

今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。

今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。

今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。

今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。

忠誠

第一場 1575公尺

第七班	山花	白蘭
第五班	鐵器	白蘭

冷門：2 鐵器

第二場 1575公尺

第四班	凱占	沙奇
第三班	占士	白蘭

冷門：2 金

第三場 1030公尺

第七班	可	告東尼
第四班	可	鮑光

冷門：1 超人

第四場 1575公尺

第四班	馬	沙
第三班	馬	沙

冷門：9 馬

第五場 1400公尺

第四班	新	華
第三班	新	華

冷門：3 新

第六場 1400公尺

第四班	包	李漢明
第三班	包	李漢明

冷門：5 包

炳堯特別推薦

新唐瑣可期連捷

祥輝強配當一戰

第五場 (場外賽第二口次開)

第七班	占士	沙奇
第六班	占士	沙奇

冷門：2 占士

包大人仍望連捷

騰達路合看前途

第六場 (場外賽第二口次開)

第七班	占士	沙奇
第六班	占士	沙奇

冷門：2 占士

坊內野望

第一場 1575公尺

第七班	山花	白蘭
第五班	鐵器	白蘭

冷門：2 鐵器

第二場 1575公尺

第四班	凱占	沙奇
第三班	占士	白蘭

冷門：2 金

第三場 1030公尺

第七班	可	告東尼
第四班	可	鮑光

冷門：1 超人

第四場 1575公尺

第四班	馬	沙
第三班	馬	沙

冷門：9 馬

第五場 1400公尺

第四班	新	華
第三班	新	華

冷門：3 新

第六場 1400公尺

第四班	包	李漢明
第三班	包	李漢明

冷門：5 包

老吉

今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。

冠軍資格被取消

並定明日繼續研訊

赤先錄尿含興奮劑

冠軍資格被取消，並定明日繼續研訊。赤先錄尿含興奮劑。冠軍資格被取消，並定明日繼續研訊。赤先錄尿含興奮劑。

坊內野望

第一場 1575公尺

第七班	山花	白蘭
第五班	鐵器	白蘭

冷門：2 鐵器

第二場 1575公尺

第四班	凱占	沙奇
第三班	占士	白蘭

冷門：2 金

第三場 1030公尺

第七班	可	告東尼
第四班	可	鮑光

冷門：1 超人

第四場 1575公尺

第四班	馬	沙
第三班	馬	沙

冷門：9 馬

第五場 1400公尺

第四班	新	華
第三班	新	華

冷門：3 新

第六場 1400公尺

第四班	包	李漢明
第三班	包	李漢明

冷門：5 包

彭福分發備忘資料

有關兩利和赤先錄事件

彭福分發備忘資料，有關兩利和赤先錄事件。彭福分發備忘資料，有關兩利和赤先錄事件。彭福分發備忘資料，有關兩利和赤先錄事件。

場內三寶

第一場 1575公尺

第七班	山花	白蘭
第五班	鐵器	白蘭

冷門：2 鐵器

第二場 1575公尺

第四班	凱占	沙奇
第三班	占士	白蘭

冷門：2 金

第三場 1030公尺

第七班	可	告東尼
第四班	可	鮑光

冷門：1 超人

第四場 1575公尺

第四班	馬	沙
第三班	馬	沙

冷門：9 馬

第五場 1400公尺

第四班	新	華
第三班	新	華

冷門：3 新

第六場 1400公尺

第四班	包	李漢明
第三班	包	李漢明

冷門：5 包

老吉

今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。

本港新聞

藏有冒牌名表

服刑珠寶經紀承認控罪

藏有冒牌名表，服刑珠寶經紀承認控罪。藏有冒牌名表，服刑珠寶經紀承認控罪。藏有冒牌名表，服刑珠寶經紀承認控罪。

女中醫罪成立

因兩年半其夫無罪獲釋

女中醫罪成立，因兩年半其夫無罪獲釋。女中醫罪成立，因兩年半其夫無罪獲釋。女中醫罪成立，因兩年半其夫無罪獲釋。

偷運爆竹又告活躍

警方勸導邊境居民勿冒險

偷運爆竹又告活躍，警方勸導邊境居民勿冒險。偷運爆竹又告活躍，警方勸導邊境居民勿冒險。偷運爆竹又告活躍，警方勸導邊境居民勿冒險。

巴籍警長接受盤問完畢

今晨傳召證人出庭作證

巴籍警長接受盤問完畢，今晨傳召證人出庭作證。巴籍警長接受盤問完畢，今晨傳召證人出庭作證。巴籍警長接受盤問完畢，今晨傳召證人出庭作證。

老吉

今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。今晚六場夜馬八時開跑，大師傅座騎實力強，布杜兩廐可作重心。

大風雪無助港寒衣輸英

間接影響歐陸前來採辦

英國本產寒衣物美價廉使入口貨難競爭

【本報訊】英國本產寒衣物美價廉，使入口貨難競爭，間接影響歐陸前來採辦。據悉，英國本產寒衣，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對寒衣的需求大增，但英國本產寒衣，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

對港毛衫手套還價最近不理想訂成不多

【本報訊】對港毛衫手套還價最近不理想，訂成不多。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

今年起特惠稅率只剩下兩成

【本報訊】今年起特惠稅率只剩下兩成。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

對英訂港貨助力微

【本報訊】對英訂港貨助力微。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

榴花砂糖恢復大量來港

【本報訊】榴花砂糖恢復大量來港。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

頭盤價格大幅下降

【本報訊】頭盤價格大幅下降。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

其他產品將受威脅

【本報訊】其他產品將受威脅。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

越南再成次為

【本報訊】越南再成次為。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

港本貿易夥伴

【本報訊】港本貿易夥伴。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

去年轉口晉一逾倍

【本報訊】去年轉口晉一逾倍。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

農牧品來貨亦展開

【本報訊】農牧品來貨亦展開。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

港棉紡業遭遇重大壓力

【本報訊】港棉紡業遭遇重大壓力。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

銀行同業拆息呆定

【本報訊】銀行同業拆息呆定。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

泰國米價止跌轉穩

【本報訊】泰國米價止跌轉穩。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

香港金銀行情表

項目	單位	價格
金條	兩	1,200.00
金幣	兩	1,150.00
銀條	兩	80.00
銀幣	兩	75.00

去年中東經濟仍動盪

【本報訊】去年中東經濟仍動盪。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

仍為巨大吸力市場

【本報訊】仍為巨大吸力市場。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

膠鞋歐單轉流本港

【本報訊】膠鞋歐單轉流本港。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

海味雜貨供源疏少

【本報訊】海味雜貨供源疏少。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

零售價格將續偏高

【本報訊】零售價格將續偏高。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

生豬仍呈供過於求

【本報訊】生豬仍呈供過於求。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

全日成交量八千七頭

【本報訊】全日成交量八千七頭。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

台灣毛豬盤較前調低十元

【本報訊】台灣毛豬盤較前調低十元。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

歐洲貨幣市場 美元匯價閃縮

【本報訊】歐洲貨幣市場 美元匯價閃縮。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

紐約股市微下

【本報訊】紐約股市微下。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

做價牛皮偏靜

【本報訊】做價牛皮偏靜。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

港股市交投依然淡靜

【本報訊】港股市交投依然淡靜。據悉，英國本產毛衫手套，一向以物美價廉著稱，近年來更因歐陸大風雪，使歐陸各國對毛衫手套的需求大增，但英國本產毛衫手套，仍保持其競爭力，使入口貨難以競爭。

國際股市金融行情

(一九七七年一月十八日當地時間)

項目	價格
倫敦股市 (金融時報指數)	3,200.00
紐約股市 (道瓊斯工業指數)	1,200.00
香港股市 (恒生指數)	1,000.00
台灣股市 (加權指數)	800.00

股市成交價目表 (一月十八日)

香港會成交: 4,920,000元 遠東會成交: 12,660,000元
金銀會成交: 5,770,000元 九龍會成交: 170,000元

四會成交總額: 23,520,000元

恒生指數: 438.74+2.20 遠東指數: 2202.88+6.70
金指數: 378.30+1.66 銀指數: 392.09+0.68 金銀指數: 373.61+1.31

股名 開市價 最高價 最低價 收市價

(一) 銀行及信託類

恒生銀行 120.00 121.00 120.00 121.00
渣打銀行 20.30 20.30 20.20 20.30
匯豐銀行 2.50 2.55 2.50 2.55
華比銀行 6.25 6.30 6.25 6.25

(二) 公用類

九龍電燈 19.20 19.20 19.20 19.20
中環電氣 5.30 5.45 5.30 5.40
電話公司 21.80 22.00 21.80 22.00
油蔴地小輪 31.25 31.50 31.25 31.50
九龍巴士 15.70 15.90 15.70 15.90
中環巴士 4.45 4.45 4.45 4.45

(三) 工商企業類

安海 1.69 1.70 1.69 1.70
隆源公司 9.65 9.65 9.60 9.65
香港水泥 22.30 22.60 22.30 22.60
恒隆 3.65 3.65 3.65 3.65
永和 1.93 1.95 1.92 1.95
永安 3.00 3.00 3.00 3.00
怡和 3.325 3.35 3.325 3.35
立興 18.50 18.70 18.50 18.70
立興 5.60 5.60 5.55 5.60
立興 16.30 16.50 16.30 16.50

股名 開市價 最高價 最低價 收市價

(四) 地產建築類

太古洋行 9.25 9.35 9.20 9.30
怡和洋行 1.63 1.69 1.63 1.69
怡和實業 22.50 22.50 22.50 22.50
怡和地產 1.82 1.83 1.82 1.82
怡和信託 2.525 2.575 2.525 2.575

(五) 倉庫類

黃埔船塢 10.00 10.10 10.00 10.10
九龍倉 16.30 16.30 16.30 16.30
安泰貨倉 1.35 1.35 1.35 1.35
中環貨倉 9.60 9.65 9.55 9.60
中環貨倉 1.07 1.09 1.07 1.09

(六) 酒店類

凱悅酒店 2.075 2.10 2.075 2.10
城市酒店 13.70 13.70 13.70 13.70
大華酒店 13.60 13.60 13.60 13.60
山頂酒店 0.40 0.40 0.385 0.40
永高酒店 12.20 12.20 12.20 12.20

(七) 紡織製衣類

南興紡織 6.05 6.35 6.05 6.35
新南興紡織 11.00 11.00 11.00 11.00
新南興紡織 28.00 28.00 28.00 28.00

股名 開市價 最高價 最低價 收市價

(八) 航運類

太古輪船 2.60 2.60 2.60 2.60
太古輪船 2.05 2.075 2.05 2.075
太古輪船 5.20 5.20 5.15 5.15

(九) 投資類

聯合企業 6.80 6.85 6.80 6.85
聯合企業 6.60 6.60 6.60 6.60
聯合企業 7.45 7.45 7.40 7.40
聯合企業 1.86 1.87 1.86 1.87

(十) 橡膠類

聯合橡膠 1.55 1.55 1.55 1.55

(十一) 其他

非立斯(除息) 0.195 0.195 0.195 0.195
非立斯(除息) 3.60 3.60 3.60 3.60
非立斯(除息) 0.46 0.46 0.46 0.46
非立斯(除息) 65.00 65.00 64.00 65.00

股名 開市價 最高價 最低價 收市價

九龍交易所上市股

保隆 0.46 0.46 0.45 0.46
保隆 0.57 0.57 0.57 0.57

資外內年兩 進引止禁澳 稅關易貿寬放擬 銷外品產激刺以

【本報訊】據澳政府消息，澳政府擬定於明年一月一日起，取消對澳洲進口貨物之限制，並對澳洲出口貨物之稅收，予以寬放，以刺激澳洲之生產及出口。

據悉，澳政府此項決定，係根據一九七九年之貿易政策，旨在促進澳澳貿易之發展，並加強澳澳經濟之聯繫。此項決定之實施，將使澳洲之進口貨物，在進入澳境時，不再受到任何限制，而澳洲之出口貨物，亦將享受更寬之稅收待遇。

此外，澳政府亦擬定，對澳洲之進口貨物，予以更寬之稅收待遇，以刺激澳洲之生產及出口。此項決定之實施，將使澳洲之進口貨物，在進入澳境時，不再受到任何限制，而澳洲之出口貨物，亦將享受更寬之稅收待遇。

美石油進口倚賴 今年增至四成三 每日耗油達七十萬桶

【本報訊】據美政府消息，美政府擬定於明年一月一日起，將美之石油進口量，增加至百分之四十三。此項決定之實施，將使美之石油進口量，在明年一月一日起，增加至百分之四十三。

據悉，美政府此項決定，係根據一九七九年之能源政策，旨在加強美之能源安全，並促進美之經濟發展。此項決定之實施，將使美之石油進口量，在明年一月一日起，增加至百分之四十三。

此外，美政府亦擬定，對美之石油進口，予以更寬之稅收待遇，以刺激美之生產及出口。此項決定之實施，將使美之石油進口，在明年一月一日起，享受更寬之稅收待遇。

泰資投人外 將減今年 少五仙

【本報訊】據泰政府消息，泰政府擬定於明年一月一日起，將泰之對外投資額，減少至百分之五。此項決定之實施，將使泰之對外投資額，在明年一月一日起，減少至百分之五。

據悉，泰政府此項決定，係根據一九七九年之投資政策，旨在加強泰之經濟安全，並促進泰之經濟發展。此項決定之實施，將使泰之對外投資額，在明年一月一日起，減少至百分之五。

此外，泰政府亦擬定，對泰之對外投資，予以更寬之稅收待遇，以刺激泰之生產及出口。此項決定之實施，將使泰之對外投資，在明年一月一日起，享受更寬之稅收待遇。

傢俬製造業發展得很快 出口市場開拓成績良好 製作品種創新方面表現亦佳

【本報訊】據香港傢俬製造業協會消息，香港傢俬製造業在過去一年中，發展得很快，出口市場開拓成績良好，製作品種創新方面表現亦佳。

據悉，香港傢俬製造業在過去一年中，產值增長了百分之十，出口額增長了百分之十五。此項增長，主要由於香港傢俬製造業，在製作品種創新方面，表現得非常好，吸引了大量之海外客戶。

此外，香港傢俬製造業，亦在出口市場開拓方面，表現得非常好，吸引了大量之海外客戶。此項表現，主要由於香港傢俬製造業，在製作品種創新方面，表現得非常好，吸引了大量之海外客戶。

最受歡迎刊物 彩色華僑 隨華僑日報附送

Wah Kiu Yat Po Colour Weekly

廣告 新時代 新力超單槍 越睇越加靚

SONY 新力牌

國貨去年生意普遍增長 華僑與外人郵購亦踴躍 表現最突出者是凍品和臘味

【本報訊】據一份商業調查報告，去年一年來，國貨生意普遍增長，華僑與外人郵購亦踴躍，表現最突出者是凍品和臘味。

據悉，去年一年來，國貨生意普遍增長，華僑與外人郵購亦踴躍，表現最突出者是凍品和臘味。此項增長，主要由於國貨之品質優良，價格低廉，吸引了大量之華僑與外人。

此外，國貨之品質優良，價格低廉，吸引了大量之華僑與外人。此項表現，主要由於國貨之品質優良，價格低廉，吸引了大量之華僑與外人。

馬來亞當局突宣佈 凍結樹桐出口固打 康結樹桐出口固打

【本報訊】據馬來亞當局消息，馬來亞當局突宣佈，凍結樹桐出口固打。此項決定之實施，將使馬來亞之樹桐出口固打，在明年一月一日起，凍結。

據悉，馬來亞當局此項決定，係根據一九七九年之貿易政策，旨在加強馬來亞之經濟安全，並促進馬來亞之經濟發展。此項決定之實施，將使馬來亞之樹桐出口固打，在明年一月一日起，凍結。

此外，馬來亞當局亦擬定，對馬來亞之樹桐出口，予以更寬之稅收待遇，以刺激馬來亞之生產及出口。此項決定之實施，將使馬來亞之樹桐出口，在明年一月一日起，享受更寬之稅收待遇。

「我的藝術生活」

既有娛樂性亦有歷史價值

從前到現在，我始終認為「我的藝術生活」這一部紀錄片，在娛樂性與歷史價值上，都是不可多得的。這是一部關於我的紀錄片，也是一部關於中國電影發展的紀錄片。它記錄了我從一個小演員到一個大明星的過程，也記錄了中國電影從默片到聲片的發展過程。這部紀錄片不僅具有極高的娛樂性，更是一部具有極高歷史價值的藝術珍品。它讓我們看到了那個時代的電影人是如何在艱辛的環境中堅持創作，為中國電影事業做出巨大貢獻的。這部紀錄片不僅是電影愛好者的必看之作，也是研究中國電影史的必讀之書。

娛樂圈

岳華新綽號「光頭神探」

岳華新找像姐夫的男友

岳華新最近被拍到與一名神秘女子約會，該女子被認為是岳華新的姐夫。岳華新在這次約會中，被拍到與該女子在一家高級餐廳用餐，並手牽手散步。岳華新在這次約會中，被拍到與該女子在一家高級餐廳用餐，並手牽手散步。岳華新在這次約會中，被拍到與該女子在一家高級餐廳用餐，並手牽手散步。

嘉禾戲院

設備一流

開幕之日

嘉禾戲院位於九龍彌敦道，設備一流，環境優雅。該戲院將於近日舉行開幕典禮，屆時將有多部精彩影片上映。嘉禾戲院的開幕，將為觀眾提供更多的觀摩選擇，也將為本地電影事業的發展做出貢獻。

影星剪綵

多位知名影星將出席嘉禾戲院的開幕典禮，並為該戲院剪綵。這些影星包括：張學友、周潤發、梁朝偉等。他們的出席，將為該戲院的開幕增添光彩。



黃曼英了幾天

黃曼英最近被拍到與一名男子在街頭擁吻，引發了廣泛關注。黃曼英在這次事件中，被拍到與該男子在街頭擁吻，引發了廣泛關注。黃曼英在這次事件中，被拍到與該男子在街頭擁吻，引發了廣泛關注。

牛精良街知巷聞

牛精良最近被拍到與一名女子在街頭擁吻，引發了廣泛關注。牛精良在這次事件中，被拍到與該女子在街頭擁吻，引發了廣泛關注。牛精良在這次事件中，被拍到與該女子在街頭擁吻，引發了廣泛關注。

王道金銘今午開招待會

并試映南拳北腿活閻王

王道金銘將於今日下午舉行招待會，並試映其最新作品《南拳北腿活閻王》。王道金銘在這次招待會上，將向媒體和觀眾介紹該片的拍攝過程和創作心得。《南拳北腿活閻王》是一部動作片，講述了一個關於正義與邪惡的故事。

明珠

文華

今天

五場獻映

巨寫倫少浪發南 間時映放12
片賞情女漫行國 九七國南
·座定速火· 半半半半半

彩七藝特

要都家大·要佢·要你

SCHOOL GIRL REPORT

身年上亂懷
經紀釣食了春
百雖少己神被
戰戰少藥按

！事的人告可不師揭
真真
事人

SOUTHERN CO. LTD.

冠金聲新華新方東

朱香

威明海慕
作名成

Lipstick

去香

打山依 打山依 打山依

打山依 打山依 打山依

凱紐約

後英雄

泰羅 泰莎 伊莉
萊拔 萊白 莉

打山依 打山依 打山依

打山依 打山依 打山依

花浪

浪

好帝黃嘉九皇
景國金禾都后

登同巨期開新
場時片近幕院

澎湃如浪花

壯美如浪花



綠寶市場各重要成員
謝錦海等赴海外考察
新製機器將投入生產

綠寶市場自開業以來，生意興隆，顧客絡繹不絕。為擴大生產，該市場最近從海外運到一批新製機器，將投入生產。謝錦海等成員已於日前赴海外考察，以瞭解機器之性能及操作。據悉，該市場之產品，一向以品質優良、價格公道而著稱。此次考察，將有助於該市場進一步提高生產效率，為顧客提供更多優質產品。

聖十字徑村福利會
第廿八屆理監就職

（特訊）西貢河堤，昨日下午，聖十字徑村福利會第廿八屆理監就職典禮，在該會會所舉行。當晚，賓客雲集，場面熱鬧。新任會長由陳錦輝先生擔任，他致詞時表示，該會將繼續秉承服務宗旨，為會員提供更好之福利。新任監事亦分別致詞，表示將盡忠職守，監督會務之發展。典禮在歡愉氣氛中圓滿結束。

本港新聞
德教保慶愛壇
三屆理事就職

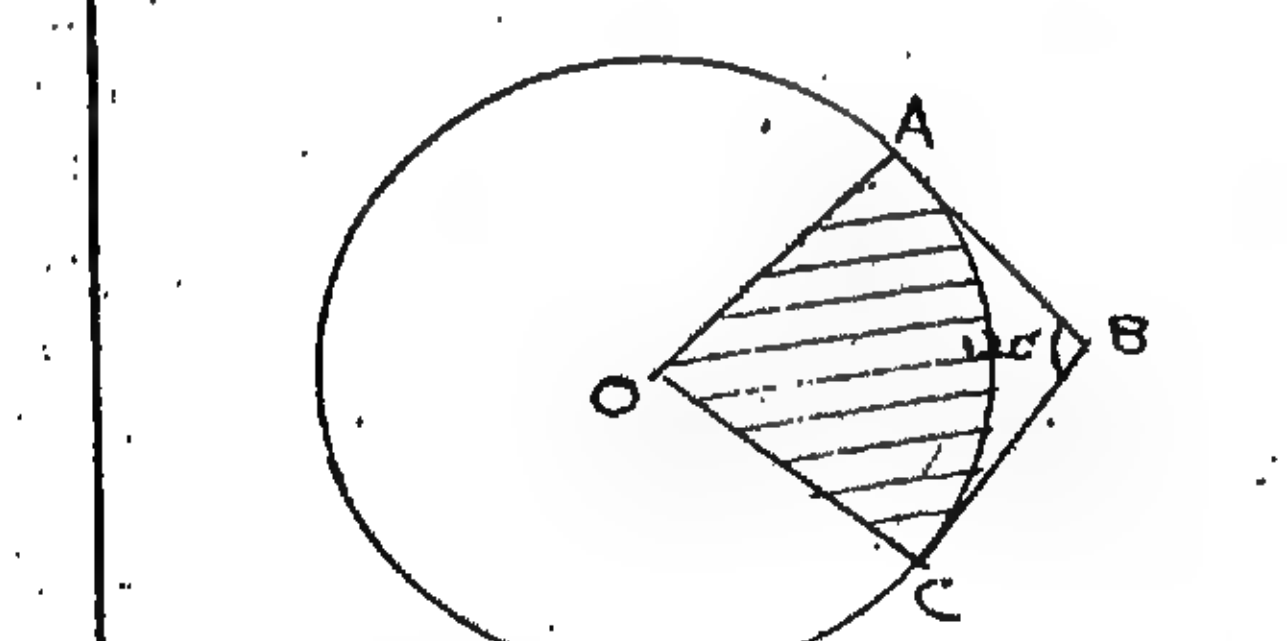
（本報訊）德教保慶愛壇，於昨日下午，在該壇會所舉行三屆理事就職典禮。當晚，壇主親臨主持，並頒發委任狀予新任理事。新任理事表示，將繼續秉承壇主之教導，為壇內成員提供精神之指引。典禮在莊嚴肅穆之氣氛中進行，並有傳統儀式，祈求壇內事務順利發展。

1977中學會考試題預習專欄
明德社主編

數學(十一) · 文長波 ·
Mathematics 11

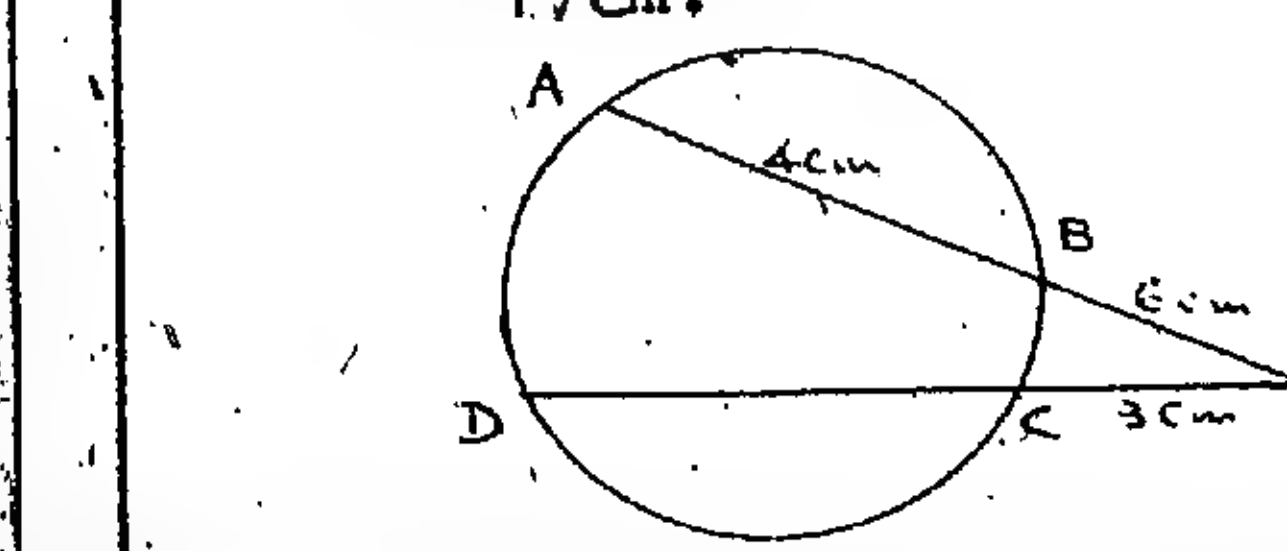
Solution to exercise 4
Section A (Each question carries 5 marks)

- Solution:
 $a^4 - b^4 - (a-b)(a+b)^3$
 $= (a-b)(a+b)(a^2+b^2) - (a-b)(a+b)^3$
 $= (a-b)(a+b)[(a^2+b^2) - (a+b)^2]$
 $= (a-b)(a+b)(-2ab)$
 $= 2ab(b-a)(a+b)$
- Solution:
In the equation
 $15x^2 + mx - 8 = 0$
the product of the roots
 $= -\frac{8}{15}$
and the sum of the roots
 $= -\frac{m}{15}$
 $\therefore -\frac{8}{15} - (-\frac{m}{15}) = \frac{2}{5}$
 $-8 + m = 6$
 $m = 14$
 $\therefore 15x^2 + 14x - 8 = 0$
 $(5x-2)(3x+4) = 0$
 $x = \frac{2}{5}$ or $-\frac{4}{3}$
- Solution: the percentage of water in the glass
 $= \frac{5 \times 22\frac{1}{2} + 7 \times 27}{12}$
 $= 25\frac{1}{8}\%$
- Solution: Times for the train takes to pass the bridge completely
 $= \frac{100 + 32}{45}$
 $= 2\text{hr } 56\text{min}$
- Solution: Let r cm be the radius of the circle. Since BA and BC are the tangents of the circle.
 $\therefore \angle AOC = 60^\circ$
 $\angle AOB = \angle BOC = 30^\circ$
 $AB = BC = r \tan 30^\circ$
length of $AC = \frac{\pi}{3} \cdot r$
 $\therefore 2r \tan 30^\circ - \frac{\pi}{3}r = 10$
 $0.1076 = 10$
 $r = 93$
 \therefore the radius of the circle is 93cm.



6. Solution: $\sec^2 A = \sqrt{3} \tan A + 1$
 $1 + \tan^2 A = \sqrt{3} \tan A + 1$
 $\tan^2 A - \sqrt{3} \tan A = 0$
 $\therefore \tan A = 0$ or $\sqrt{3}$
 $A = 0^\circ, 180^\circ, 360^\circ, 60^\circ$ or 240°

7. Given: $AB = 4\text{cm}$, $BE = 6\text{cm}$, $CE = 3\text{cm}$
To find: the length of CD .
Solution: $AE = EB = DE, EC$
 $\therefore 10(6) = (CD+3)(3)$
 $CD = 17$
 \therefore the length of CD is 17cm.



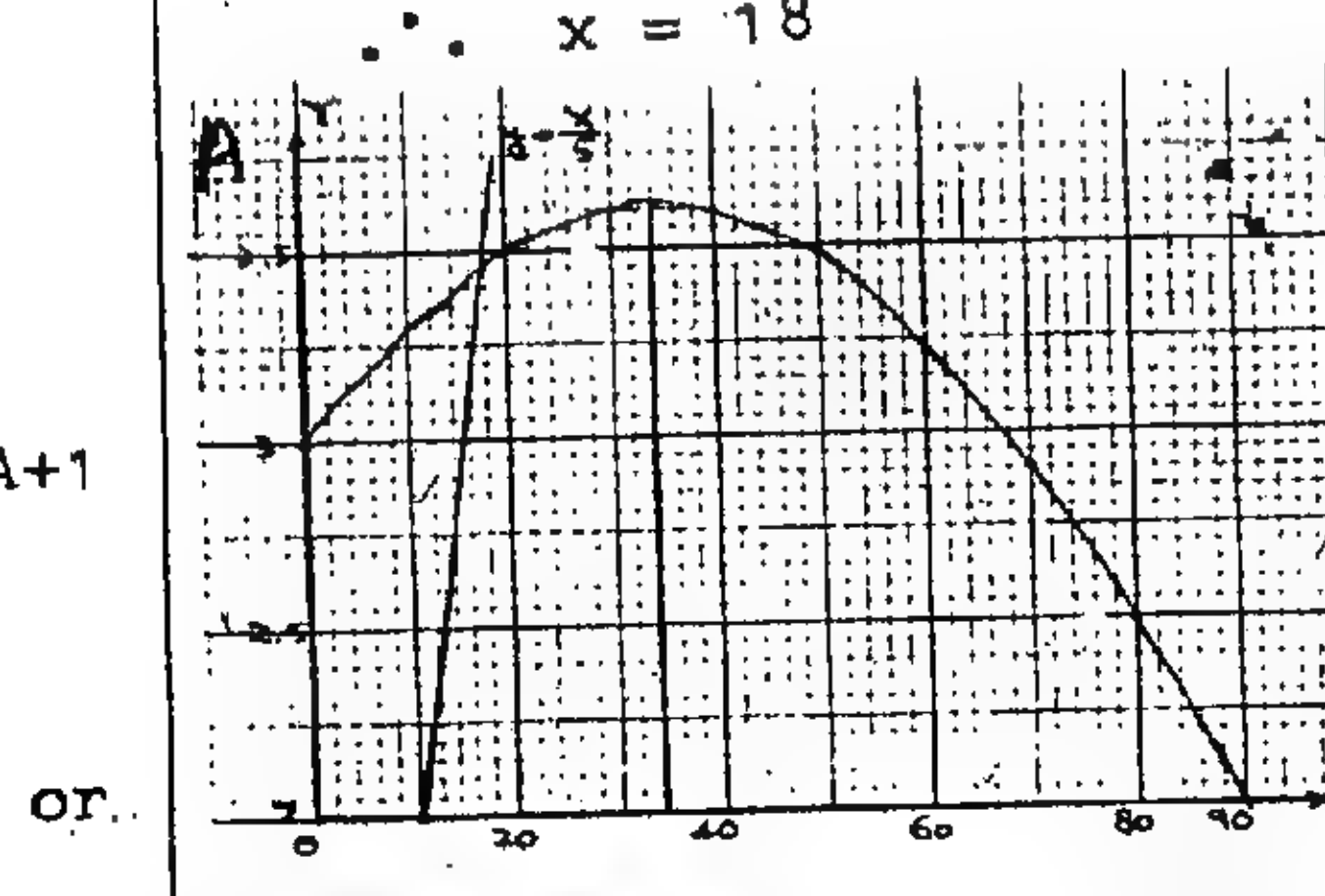
8. Given: ABCD is a parallelogram. $DE = 2FC$
To find: $AF : FC$.
Solution:
 $\angle ECA = \angle CAB$
 $\angle CEF = \angle ABF$
 $\angle EFC = \angle AFB$
 $\therefore \triangle AFB$ and $\triangle CFE$ are similar
 $\frac{AF}{FC} = \frac{AB}{EC}$
 $\frac{AF}{FC} = \frac{DC}{EC}$
i.e. $\frac{AF}{FC} = \frac{3}{1}$ or $AF : FC = 3 : 1$

Section B (Each question carries 10 marks.)

9. Solution: Let hm be the height of the hill
 $ON = h \csc 28^\circ$
 $OM = h \csc 12^\circ$
 $OA = h \csc 5^\circ$
 $OB = h \csc 12^\circ$
 $\therefore \cos(\theta + \kappa) = \frac{ON}{OA}$
 $= \frac{h \csc 28^\circ}{h \csc 5^\circ} = 0.1857$
 $\therefore (\theta + \kappa) = 79^\circ 18'$
 $\cos \kappa = \frac{ON}{OM} = \frac{h \csc 28^\circ}{h \csc 12^\circ}$
 $= 0.4429$
 $\kappa = 63^\circ 43'$
 \therefore the angle between their tracks is
 $79^\circ 18' - 63^\circ 43' = 15^\circ 35'$
or
 $79^\circ 18' + 63^\circ 43' = 143^\circ 1'$

10. Solution: Let $y = 2\sin x^\circ + 3\cos x^\circ$

x	0	10	20	30	40	50	60	70	80	90
y	3.0	3.4	3.8	4.2	4.6	5.0	5.4	5.8	6.2	6.6



新數學(十一) · 魯榮家 ·
Modern Mathematics (11)

Answers to Exercise 5.

Section A:
1. Since $x = \frac{-1 + 3i}{2}$
 $\therefore x^3 = \frac{(-1 + 3i)^3}{8}$
 $= \frac{-1 - 9i^2 + 3\sqrt{3}i + 3\sqrt{3}i^3}{8}$
 $= \frac{-1 + 9 + 3\sqrt{3}i - 3\sqrt{3}i}{8}$
 $= \frac{8}{8} = 1$

2. Since $1^3 + 2^3 + \dots + n^3 = \frac{n^2(n+1)^2}{4}$
 $\therefore 1^3 + 2^3 + \dots + 20^3 = \frac{(20)^2(20+1)^2}{4}$
 $= 44100$
 $1^3 + 2^3 + \dots + 10^3 = \frac{(10)^2(10+1)^2}{4}$
 $= 3025$
 $\therefore 1^3 + 2^3 + \dots + 20^3 = 41075$

3. $\frac{x}{3} (\frac{x}{2} - 2) \geq 7 - \frac{1}{2}x$
 $\frac{x^2}{6} - \frac{2x}{3} \geq 7 - \frac{1}{2}x$
 $x^2 - 4x \geq 42 - 3x$
 $x^2 - x - 42 \geq 0$
 $(x-7)(x+6) \geq 0$
 \therefore s.s. = $\{x : x \leq -6 \text{ or } x \geq 7\}$

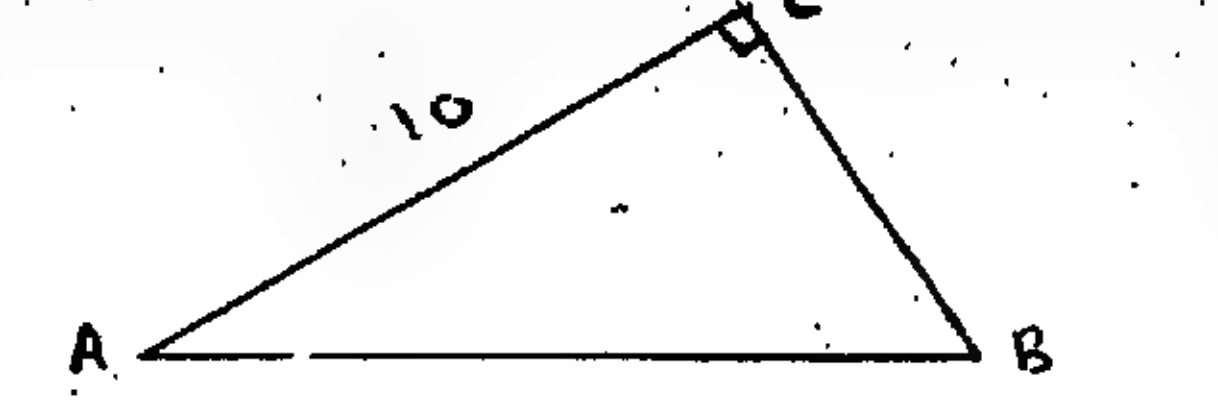
4. Let the distance between the towns A, B be s .
 \therefore The total time taken for the whole journey
 $= (\frac{s}{60} + \frac{s}{30})$
 $= \frac{s}{20}$
 \therefore The average velocity
 $= \frac{\text{total distance travelled}}{\text{total time taken}}$
 $= \frac{2s}{\frac{s}{20}}$
 $= 40 \text{ (m.p.h.)}$

5. $(1 + \tan \theta)^2 + (1 - \tan \theta)^2$
 $= 1 + 2 \tan \theta + \tan^2 \theta + 1 - 2 \tan \theta + \tan^2 \theta$
 $= 2(1 + \tan^2 \theta)$
 $= 2 \left[1 + \frac{\sin^2 \theta}{\cos^2 \theta} \right]$
 $= 2 \left[\frac{\cos^2 \theta + \sin^2 \theta}{\cos^2 \theta} \right]$
 $= \frac{2}{\cos^2 \theta}$

6. Since $(L_1 \cap L_2) \subset L$
 $\therefore L$ passes through the intersection of L_1 and L_2 .
Let L be
 $2x + 3y - 8 + k(5x - y - 3) = 0$
i.e. $(5k+2)x + (3-k)y - (3k+8) = 0$
Since $L \cap L_3 = \emptyset$
 $\therefore L$ is parallel to L_3 .
Slope of $L_3 = 2$
 $\therefore -\frac{(5k+2)}{(3-k)} = 2$
 $\therefore k = -\frac{8}{3}$
 \therefore the equation of L is:
 $[5(-\frac{8}{3})+2]x + [3-(-\frac{8}{3})]y - [3(-\frac{8}{3})+8] = 0$
 $34x - 17y = 0$
 $2x - y = 0$ (Ans.)

7. the radius of the circle
 $= \sqrt{(4k)^2 + (10)^2 - 125}$
 $= \sqrt{16k^2 - 25}$
Since it is a point circle
 $\therefore \sqrt{16k^2 - 25} = 0$
 $k^2 = \frac{25}{16}$
 $\therefore k = \pm \frac{5}{4}$ (Ans.)

8. $\vec{AC} \cdot \vec{AB}$
 $= m(\vec{AC}) \cdot m(\vec{AB}) \cos \angle BAC$
 $= m(\vec{AC}) \cdot m(\vec{AC})$
 $= (10)(10)$
 $= 100$ (Ans.)



Section B:

9. $PQ = h$
 $h = h_1 + h_2$
but $h_1 = PB \sin \beta$
 $h_2 = ds \sin \theta$
 $\therefore h = PB \sin \beta + ds \sin \theta$
or $PB \sin \beta = h - ds \sin \theta$ (1)
Also $BY = QY = QA + AY$
 $\therefore PB \cos \beta = QA + AY \cos$
 $QA = \frac{h}{\tan \alpha}$
 $AY = d \cos \theta$
 $\therefore PB \cos \beta = \frac{h}{\tan \alpha} + d \cos \theta$
(1) \div (2)
 $\tan \beta = \frac{h - ds \sin \theta}{\frac{h}{\tan \alpha} + d \cos \theta}$
 $\therefore \tan \beta = \frac{h \tan \alpha - ds \sin \theta \tan \alpha}{h + d \cos \theta \tan \alpha}$
 $\therefore h(\tan \alpha - \tan \beta) = ds \sin \theta \cos \theta \tan \alpha \tan \beta$
 $\therefore h = \frac{ds \sin \theta \cos \theta \tan \alpha \tan \beta}{\tan \alpha - \tan \beta}$
ii) If station A and B are on the same horizontal plane then $\theta = 0^\circ$
 $\therefore h = \frac{ds \sin 0^\circ \cos 0^\circ \tan \alpha \tan \beta}{\tan \alpha - \tan \beta} = 0$
iii) If A and B are complementary complementary.
then $\alpha + \beta = 90^\circ$
 $\alpha = 90^\circ - \beta$
 $\tan \alpha = \tan(90^\circ - \beta)$
 $= \frac{1}{\tan \beta}$
or $\tan \beta = \frac{1}{\tan \alpha}$
 $\therefore h = \frac{ds \sin \theta \cos \theta \tan \alpha \tan \beta}{\tan \alpha - \frac{1}{\tan \alpha}}$
 $= \frac{ds \sin \theta \cos \theta \tan^2 \alpha}{\tan^2 \alpha - 1}$ (Ans.)

10. $x^2 + y^2 - 12x - 6y + 20 = 0$
 $x^2 + y^2 + 2(-6)x + 2(-3)y + 20 = 0$
 \therefore the centre is $(6, 3)$
ii) Since the centre is $(6, 3)$
 \therefore the equation of the required radius is:
 $\frac{y-3}{x-6} = \frac{7-3}{9-6}$
 $4x - 3y - 15 = 0$ (Ans.)
iii) the slope of the radius through $(9, 7)$ is $\frac{4}{3}$
 \therefore the slope of the required tangent is $-\frac{3}{4}$
 \therefore the equation of the tangent is:
 $\frac{y-7}{x-9} = -\frac{3}{4}$
 $3x + 4y - 55 = 0$ (Ans.)

11. $x^2 + y^2 - 12x - 6y + 20 = 0$
 $x^2 + y^2 + 2(-6)x + 2(-3)y + 20 = 0$
 \therefore the centre is $(6, 3)$
ii) Since the centre is $(6, 3)$
 \therefore the equation of the required radius is:
 $\frac{y-3}{x-6} = \frac{7-3}{9-6}$
 $4x - 3y - 15 = 0$ (Ans.)
iii) the slope of the radius through $(9, 7)$ is $\frac{4}{3}$
 \therefore the slope of the required tangent is $-\frac{3}{4}$
 \therefore the equation of the tangent is:
 $\frac{y-7}{x-9} = -\frac{3}{4}$
 $3x + 4y - 55 = 0$ (Ans.)

12. $x^2 + y^2 - 12x - 6y + 20 = 0$
 $x^2 + y^2 + 2(-6)x + 2(-3)y + 20 = 0$
 \therefore the centre is $(6, 3)$
ii) Since the centre is $(6, 3)$
 \therefore the equation of the required radius is:
 $\frac{y-3}{x-6} = \frac{7-3}{9-6}$
 $4x - 3y - 15 = 0$ (Ans.)
iii) the slope of the radius through $(9, 7)$ is $\frac{4}{3}$
 \therefore the slope of the required tangent is $-\frac{3}{4}$
 \therefore the equation of the tangent is:
 $\frac{y-7}{x-9} = -\frac{3}{4}$
 $3x + 4y - 55 = 0$ (Ans.)

13. $x^2 + y^2 - 12x - 6y + 20 = 0$
 $x^2 + y^2 + 2(-6)x + 2(-3)y + 20 = 0$
 \therefore the centre is $(6, 3)$
ii) Since the centre is $(6, 3)$
 \therefore the equation of the required radius is:
 $\frac{y-3}{x-6} = \frac{7-3}{9-6}$
 $4x - 3y - 15 = 0$ (Ans.)
iii) the slope of the radius through $(9, 7)$ is $\frac{4}{3}$
 \therefore the slope of the required tangent is $-\frac{3}{4}$
 \therefore the equation of the tangent is:
 $\frac{y-7}{x-9} = -\frac{3}{4}$
 $3x + 4y - 55 = 0$ (Ans.)

14. $x^2 + y^2 - 12x - 6y + 20 = 0$
 $x^2 + y^2 + 2(-6)x + 2(-3)y + 20 = 0$
 \therefore the centre is $(6, 3)$
ii) Since the centre is $(6, 3)$
 \therefore the equation of the required radius is:
 $\frac{y-3}{x-6} = \frac{7-3}{9-6}$
 $4x - 3y - 15 = 0$ (Ans.)
iii) the slope of the radius through $(9, 7)$ is $\frac{4}{3}$
 \therefore the slope of the required tangent is $-\frac{3}{4}$
 \therefore the equation of the tangent is:
 $\frac{y-7}{x-9} = -\frac{3}{4}$
 $3x + 4y - 55 = 0$ (Ans.)

Choose the best answer. Write the LETTER in the brackets.

- Example: Hurry up — wait for you. (C)
(A. I'll B. ? I'll C. ! I'll D. , I'll E. ! I'll)
- If we go there — see them. (C)
(A. we'll B. we'll C. we'll D. we'll E. ? we'll)
 - Oh — we look forward to it. (C)
(A. ? B. ! C. , D. ! ? E. ? !)
 - eat something before we leave. (C)
(A. Lets B. Let's C. Let's D. Let's ! E. Let's ,)
 - Anna's brother is a pilot. — he? (C)
(A. , isn't B. , isn't C. , isn't D. ! isn't E. ? isn't)
 - "What a fine day — Henry. (C)
(A. ?" said B. , said C. ! said D. ! said E. ! said)
 - Sam — run to the door. (C)
(A. ? B. , C. , D. ! E. ,)
 - After dinner — have an ice-cream. (C)
(A. we'll B. we'll C. , we'll D. ! we'll E. , well)
 - Toby — is very obedient. (C)
(A. our dog B. , our dog C. , our dog D. , our dog E. ! our dog)
 - "How clever you are — cried Ann. (C)
(A. ? B. ! C. ! D. , E. ! ?)
 - Don't worry — buy you a new one. (C)
(A. , he'll B. , he'll C. , he'll D. , he'll E. ? he'll)
 - If it rained — not go. (C)
(A. she'd B. , she'd C. , she'd D. , she'd E. ! she'd)
 - Oh dear — what should we do. (C)
(A. ! B. , C. , D. , E. ! ?)
 - go for a swim — said Tom. (C)
(A. Let's B. Let's C. Let's D. Let's E. Let's !)
 - We all like him — smart and gentle. (C)
(A. ? He's B. , he's C. , he's D. , he's E. he's ,)
 - The vase is broken — what a pity. (C)
(A. ! B. ! C. ? D. ? E. !)
 - Watch out — Can't you see the train coming. (C)
(A. ? B. ? C. ? D. ! E. !)
 - I have a rubber — a ruler and a sharpener. (C)
(A. a pen B. , a pen C. , a pen D. , a pen E. a pen ,)
 - Helen said — where are you going. (C)
(A. , B. , C. , D. , E. !)
 - I haven't seen him — he? (C)
(A. , how's B. , how's C. , how's D. , how's E. , how's)
 - Look — a snake under the tree. (C)
(A. ? There's B. ! There's C. , There's D. ! There's E. , there's)

1977中學入學試試題預習專欄
智慧社主編
英文科 (十一)
ENGLISH (11)

- ANSWERS
1.D 2.B 3.C 4.A 5.C
6.E 7.C 8.D 9.B 10.D
11.B 12.E 13.C 14.C 15.E
16.C 17.D 18.C 19.B 20.D

美國公映 實座紀錄片
密探霹靂火 迎頭趕上

此忍可也 孰可不忍 以寡敵衆 眞大丈夫 流寇誌大 導演 森畢京柏又 力作

兒童絕對不宜



海運百樂



全世界最受談論的時代電影

明天五場盛大獻映

避免擠擁今起訂座

一本震撼全球之學界起點

大丈夫

她是體狂！ 他是收場！

好先生 變作 猛家 妻戰 狂徒



英國公映 引起掀然大波

DEAN JAGGER 蘇珊翠芝 德克斯荷夫曼

邪派電影

邪門拍製

後天獻映

萬口風聲加入

高官富商到流

邪

即怕有人敢闖來。他見人人帶着廣兵，也不由心中一凜。李秋娘，還有那李，便是門外，這夥身而退，只怕難了。莊右一人喝滾：「下下的莊側多樹，忙也趕過寨，爲將才，也饒着莊子巡視了，不致大驚了。」

中將了出來，說：「貴客臨門，你們

四三七)

歡迎業主委託租
豪華 物業不
青托不
上海街 佐
年期長電梯防盜
吉售16萬餘早九
K·八四二三一

歡迎洽詢・佣金特廉
◁直接辦理分期付款▷

菲律賓特價團
六天 \$1390 (乘飛航機)
三-693083 3-692985
海威旅遊公司

第一健診中心
3小時即可完成
全身健康檢查
收費低廉 準確可靠
地址：台北市八德路三段20號寶大大樓九樓
電話：7524415

台灣環島週末團
九天 \$1590
七天 \$1390
安全旅遊社
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

旅遊
聯合主辦 信和洋行
台灣新春 九天 \$1450 七天 \$1390
地址：台北101大樓A1104室
電話：804104 K-819415

美加台北
1500 \$520
美加台北旅遊中心
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

海外旅遊平機票
世界各國簽證
地址：香港皇后大道中35號商業大廈一樓102室
電話：233647 246156 澳門電話：87268

特平機票
美加包機 台灣快飛
地址：香港中環德己立街新豐大廈501室
電話：441531 441867

四季旅遊公司廉機票
地址：皇后大道中35號商業大廈906室
電話：233647 H254273 H254276

九龍機票市場
地址：九龍彌敦道111號11樓
電話：854585 K 853297

菲島精選團
六天 1380元
主恩旅遊社
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

康泰旅行社
台灣 1480元
地址：九龍尖沙咀彌敦道25號瑞興大廈1103室
電話：3-676111 676503

平價機票
美加珍寶747平
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

菲律賓六日
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

春節台灣五天精選團
地址：九龍彌敦道607號新豐大廈512室
電話：3-859120 3-853757

台證
特快台證 \$140
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

英國護照
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

英國護照
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

往台灣可帶百貨
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

台灣機票
地址：九龍彌敦道607號新豐大廈512室
電話：3-859120 3-853757

農曆新年台灣團
九龍 1290 團費 1190
地址：香港中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

福興旅行社特價機票
地址：九龍彌敦道655號瑞興生行1804室
電話：964241 964242

萬能旅行社
地址：香港皇后大道中30號樂業行602室
電話：5-263855 5-263944

台灣五天 1150元
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

台灣七天 1280元
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

台灣九天 1380元
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

華登旅遊企業公司
台灣特快證 \$120
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：3-311829 3-311839

台灣五天 1150元
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

台灣七天 1280元
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

台灣九天 1380元
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

台灣十天 1480元
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

東南亞旅遊中心
九龍彌敦道494晉利大廈20樓全層
3-859934 850443 852521 853562

台灣寶島
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

韓國日本
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

日本
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

日本
地址：香港中環德己立街新豐大廈506室
電話：5-440550 448271

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

恒生銀行
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

恒生銀行
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

恒生銀行
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

恒生銀行
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

恒生銀行
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

中環寫字樓
地址：中環德己立街新豐大廈208室
電話：222300 222822 222851

